

Ey, yer ve göklerin Hükümrarı! Vatan ve din düşmanlarına karşı cihadımızda  
bize yardım et ve bizi düşmanların zulmünden koru!

— İmam ŞAMİL —

# Birleşik Kafkasuya

ÜÇ AYLIK DERGİ



SAYI : 10 - 11 - 12

KASIM ... TEMMUZ

1966 - 67

**İÇİNDEKİLER :**

In the name of GOD, the beneficent, the merciful!	
Caucasians unite! Rise people of the caucasus!	
By Zübeyde Şaplı ŞAMIL	1
Uzun Yaya (Şir)	
Rezzan Dinceer	5
Hürriyetsiz Ekmek İstemiyorlar	
Refik Özdek	6
Kuzey Kafkasya ve Esir Milletler Mes'lesinin Geleceği	
Yılmaz Nevruz Karaçayh	8
Lezginka	
Kadircan Kaftı	14
Peyk Memleketler, Teker Teker Komünist Blok'tan Kopacaklardır	
Ulvi Yenal	15
Kadim Kafkasya Ahalisin'n İktisadi Hayatı	
Ahmed Canbek	18
General Sultan Külc Girey	
Sefer E. Berzeg	20
Kuzey Kafkasya'nın İstiklal İlânı ve Türkiye (Osmanlı) Basmadaki Akışları (1918)	
Ahmed Hazer Hızal	25
Yaşadığımız Gece (Şir)	
Rifat Özhey	28
«Benim Dağıstanımı»	
Dr. E.K.	29
Komünizm ve Rus-Çin Esiri Müslümanlar	
Yusuf Baksan Efendioğlu	32
Kafkash (Şir)	
Güler Özsarı	32
Kuzey Kafkasya'nın Stratejisi ve İmam ŞAMIL	
Yaşar İnoğlu	34
Boyun Eğmeyen Dağlı (Hikaye)	
Tariq Kuthu	37
Kırım Türkleri Vatanlarına Dönüyorlar	
Kayıplarımız	40
Birleşik Kafkasya'dan Haberler	
	41
	45

Birleşik  
**KAFKASYA**  
Üç aylık dergi



Sahibi :

Yılmaz NEVRUZ



Yazı İşleri Müdürü :

Seyfi ŞAHİN



Her türlü haberleşme  
ve havale adresi :  
PK : 34

Fatih — İSTANBUL



İdare :

Babiali C. Sıhiye Ap.  
No : 19/7

Çağaloğlu — İSTANBUL



Fiyat : 250 Kuruş

Yıllık Abone : 10 TL.  
Amerika : 4 \$  
Almanya : 10 D.M.



Dergideki yazılar  
Kaynak gösterilmek  
suretiyle alınabilir.



Dizilip basıldığı yer :  
Yaylacık Matbaası  
İSTANBUL

## BİZE GELENLER

Azerbaycan politikacılarının yanlışları — Serafettin Erel, Bahar Matbaası - İstanbul, 1968 - Fiyatı : 5 TL. İsteme adresi: P. K. 34, Fatih - İstanbul.

Azerbaycan — Aylık Türk Kültür Dergisi, sayı: 187, Mart, 1968. Sayısı: 150 kurus. İsteme adresi: Azerbaycan Dergisi, P.K. 165 - Ankara.

Dergi — Sovyetler Birliği'ni Öğrenme enstitüsü Türkçe yayın organı. Sayı: 51, Münih - 14. yıl, 1968. Adres: 8 München II, Mannhardstrasse 6, Federal Almanya.

Ensel — İki aylık fikir-kültür dergisi. Sayı: 46, Mayıs - Haziran, 1968. İsteme yeri: Ankara Cad. No. 54 - İstanbul.

### HAREKET YAYINLARI:

Nesillerin Ruhu — Mehmed Kapı, 1967. Orta boy, 174 sahife, fiyatı: 6 TL.

Garb İlminin Kur'an-ı Kerim Hayatlığı — İsmail Hâmi Danışmand. Orta boy, 86 sahife, fiyatı: 3 TL.

İslâm Açısından Sosyalizm — Hüseyin Perviz Hâtemî, 1967. Orta boy, 240 sahife. Fiyatı: 8 TL.

Köle Bacası (Hikâyeler) — Muzaffer Çelek, 1967. Küçük boy 96 sahife. Fiyatı: 2 TL.

Varoluş Felsefesi (Egzistansiyalizm) — Nurettin Topçu, 1967. Orta boy, 40 sahife. Fiyatı: 2 TL.

Köy Kadın Memleket Parçaları — Remzi Oğuz Arık, 1967, orta boy, 125 sahife. Fiyatı: 5 TL.

Coğrafyadan Vatana — Remzi Oğuz Arık, 1967. Orta boy, 72 sahife, Fiyatı: 4 TL.

Ideal ve İdeoloji — Remzi Oğuz Arık, 1967. Orta boy, 73 sahife, Fiyatı: 4 TL.

İradenin Dâvası — Nurettin Topçu, 1968. Orta boy, 77 sahife. Fiyatı: 4 TL.

Hareket yayınları'nın isteme adresi: P. K. 1240 — İstanbul.

Milli Türkistan — 15. yıl, Ocak - Mart, 1968, sayı 123 A. Adres : P.O. Box. 2112 Düsseldorf, Federal Almanya.

Kardeşlik — Türkçe - Arabça aylık edebiyat ve kültür dergisi. Sayı: 1-2, Mayıs - Haziran, 1968. Yıl: VIII. İsteme adresi: Türkmen Kardeşlik Kulübü (Nadi Al - aha El - Türkmeni) İvadhiye — Bağdad/IRAK.

İslâmm İlk Emri OKU — Dini, edebî, içtimai aylık mecmua. Yıl: 8, sayı: 78, Haziran: 1968. Adres : P.K. 105 — KONYA.

FISK, PIRELLİ, GOODYEAR LÄSTİKLERİ... MUTLU AKÜLERİ

HOCAOĞLU OTO LEVAZIMATINDA

Perkins, Thames, Dodge, Jeep vedekleri...

Ziraî mücadele ilaçları

SİERA BUZ DOLABI, RADYO ve ÇAMAŞIR MAKİNALARI...

HOCAOĞLU OTO LEVAZIMATINDA

ve ayrıca :

PETROL OFİSİ BAYILIĞI...

Hükümet Meydanı : No. 1

Sanayi Çarşısı : No. 23

Tel : Acenta : 9

F. Ofisi : 99

SIVRIHİSAR

ALPASLAN KARÇA - ERDOĞAN AKBAY - CÜRBÜZ KARÇA

# Kafkasya Birlesik

YIL: 3, KASIM ... TEMMUZ, 1966-67 SAYI: 10 - 11 - 12

IN THE NAME OF GOD, THE BENEFICENT, THE MERCIFUL!  
CAUCASIANS UNITE! RISE PEOPLE OF THE CAUCASUS!

By Zübeyde ŞAPLI ŞAMİL

Caucasia in bondage? Why? Break the chains of Prometheus!

Lo! Brethren of Circassia an Daghestan! Rise Adigueys, Abkhaz, Lezguis, Tchetchens, Ossètes and Karatchays! The same boot is crushing us the same hatred is pursuing us, the same yoke is throttling us! Break it now, the time has come!

Race of Japhet, forgetful of the prestige of your name, your brilliant past and your proud origins, yesterday's noble heroes, today slaves with bended necks Worthy sons of the illustrious Mansour, Ghazi - Mollah, Atahjoko-Kutchuk, Aslan Kaytok, Ajqueri Mouhammed Asha and Berzek-Hadji, has the blood of your fathers frozen in your veins?

To the distress of our martyred nation shall we be blind?

To the call of our enslaved people shall we remain deaf?

What do we lack? Faith or bravery?

Our Lord, do not let us forget that we are Circassians!

'Tham, Ti Adigueyghâ Ti shiremğheğhoupsh!'

Let our souls at last awake and revive anew our glorious past!

Is Prometheus enchain'd on our high'ands or our Holy Freedom?

Drowned in blood Caucasia moans. Europe, feelingless spectator of such butchery, has only vain sympathy for our tragedy.

Defeated we have been, yes, but defeated only after hundreds years of unequal and unequalled heroic and consecutive struggles, crushed by number, swept by the mass and inhumanly condemned by the criminal indifference and complicity of a so-called civilized world.

Our sacred freedom tramp'd underfoot... Our faith despised and insulted... Our unfortunate nation oppressed and deprived of all her rights, lies mortally wounded, bleeding and in agony

For how long?

God is Great. God is beneficent!

And you Russia of the Tsars, sanguinary despots crowned with your crimes and drunk with the tears of your victims, sunk in fantastic orgies and debaucheries!.. Russia of parades and masquerades, stupified by your autocrats, stagnated in corruption and vice!

Where are they now your convicts, your dungeons, your jails?

Where are your tyrant generals, the hated Zasses and Yermolovs?  
Your arrogance, your airs of grandeurs, your gluttonous luxury...  
where are they now all today?

You who had pity neither for women nor children, crucifying with savage cruelty an entire people on its own soil, exterminating it by fire and steel, by massacres, by pogroms and mass deportations, relentless bitter exiles, diseases and in the worst misery, crimes for which you will have to answer to us on Judgment - Day... You whom no law ever authorised to disturb our millenarian peace, carrying everywhere behind you ruin and desolation, devastating all in your path... You whom no human ever entitled to break our homes, ransack our woods, plunder our meadows, reducing all into ashes on your way...

Heartless men, impious hordes, your turn has come, now you suffer!

Out of our home you have expelled us... Like greedy beasts of prey,  
everywhere you have pursued and persecuted us. Since then, proscribed  
and shelterless, souls dead, hearts broken, and shredded, without strength  
and without voice throughout the world we have been wandering...

Expelled, hunted and disgraced... you are today!

Think of our sorrows, our mournings, our torments.

Russia of the Tsars, remember: it is your chastisement that you are undergoing!

God is Just and Almighty!

Men of Moscow nameless people with neither faith nor law, your hour is brief! Be sure, our insatiated hatred cannot be torn from our hearts.

Strike! Do not hesitate! When the Supreme-Day comes our hand will not shake!

The hammer? The sickle? Ridiculous toys! Fallacious candour!

The helmet of plain purple? Laughable cap spotted with vermillion red! Symbolic colour suiting you wonderfully well! Colour of blood, of horror, of crime and of death...

Disgraced by the entire world, plague of humanity, Moscow, you will find the righteous path again. Your repentance will come. Humble and humiliated, very low you will bend your head...

Down! Bow it more, to the earth...

In the dust of our soil, to our feet prostrate!

No, backward! Backward pagans, outlaws, pariahs! Backward tyrants, do not soil it, it is sacred to us.

God has granted it on us.

God alone is our Judge.

He will render us justice.

Only before Him our foreheads will bend.

Red-Russia, listen to your funeral toll: atrocious will be your agony. Bringing us the light of a new day into the darkness where we are, the army of liberators is approaching... Crushed under its feet, like wretched vermin, you will perish.

Your reign is ephemeral.

Ours eternal!

Your days are counted.

Our Day will come.

God is the Greatest!

O Messenger of the Most-Merciful! Deep in you our faith lies. You are our hope in this dark sky. Let Sweet freedom reign anew in Circassia die. O Apostle of love, of peace and brotherhood! Make us march in your right path by the teachings of the Holy Koran, our own traditions and our own laws. Raise our heads with pride! Guide faithfully our steps towards the greatest, the most beautiful, the noblest, the most rightful aim: the unique aim due to us. Amen!

God is Merciful!

Storm roars over our highlands...

Shake with joy... land of the noble Caucasians, land beloved by God, patrimony of my forefathers! Galloping on highways and steppes, from all the world, your sons are coming back to you, after one century

The green standard of the Prophet is leading them...

They are coming...

In a hurricane of dust and carnage, flash the Sabres of Paradise...

Elbrouz and Kazbek resound of the echo of their hymn of glory...

They are coming... bringing you salvation and peace, independence and victory!

From Kouban to Terek, from the Black Sea to the Caspian, awake souls of my ancestors, immutable and silent guards of deep gorges and dark defilees, too long has been the lethargy, the slumber has lasted too long.

Awake majestic figures of the austere Imams of Daghestan! Raise as implacable justiciaries, descend from your sublime mountains to preach union and proclaim the Holy War once more after a hundred years, for a new glorious page is opened to us in the history of Islam.

As in a prayer to the Most - Beneficent, raises great Shamyl's voice from the eternal world:

— «Caucasians of all tribes, all faiths and all classes, unite and break the chains of captivity! Only union can crush strength and give end to your salavery. And hold fast by the covenant of Allah together and be not disunited. /x/

«To be free, you must truceless fight. You must fight till the final victory! The one who thinks of consequences cannot be brave. The field of battle is the field of glory! Independence is the price of victory! You are sons of Shamyl and of Liberty! O you who believe! Be patient and vie in endurance and remain steadfast, and be careful of your duty to Allah, that you may be successful. /x/

«Rise spectres of my old guard! Tear your Shrouds, desert your tombs! Sacred phalanx of my chosen murtazas, arm your hearts and your arms, eat your guards! And strike heard in the way of Allah, such a striving is due to him. He has chosen you. /x/

«Rise my faithful companions of struggle, glory and misfortune, enaibs and murids, come to my appeal: Akhberdil Mouhammad, Tashyaw - Hadji, Shoueyb Zoumoutri, Djevad-Khan, Saado, Sourkhay and my devoted son Ghazi - Mouhammad... braves like you served as ramparts to my Caucasus. And reckon not those who are killed in Allah's way as dead. /x/

«Rise bellicose Lezgui warriors of the glorious days of Himry, Ashiltah, Akhoulgoh, Dargo, Vedenno and Gounib... draw your shashkas and your kindjalls, the hour has come! And be not infirm, and be not grieving, and you shall have the upper hand if you are believeres. /x/

«Rise daring abreks of the Black forests of tchetchenia and Ingoushia, eagles of our mounts, to you I give the honour to avenge our slaughtered babes, our destroyed aouls and our ravaged homes where a remorseless foe has brought only destruction and genocide.

«Resuscitate all immortel heroes of Cricassia and Daghestan, valiant knights with iron and steel hearts: Djambolat Aytoko, Djambolat Bolotoko, Djambolat Atahjukin, Hazanoko Djebagui, Mayri Beyboulat, great pshi Inal... innumerable and unforgettable djiguits whose names shine like diamonds in our firmament, and oftentimes sepulcreless obscure and humble martyrs men and women... rise all to my call for the final struggle and victory!

«Rise new generations of my country, obtain justice for us from the world, and let the last drop of blood of my last descendant be shed for the independance of my Caucasia, my beloved fatherland.

«Caucasians unite! Rise people of the Caucasus!»

## UZUN YAYLĀ

Bir yaz akşamında uzun yaylānum,  
Beyaz kēyelerini gezmeli bir bir.  
Saçı sırma telli gözü elānum,  
Gōhūl sırlarını sezmeli bir bir.

Bir yaylā güzeli çığın şeseni,  
Çalarken nağmeler coşturur seni,  
O oynak müzikle taşan sevgini,  
Çerkez kızlarına vermelii bir bir.

Kafesi rüzeñərə ediyor nisbet,  
Vig'ında bir neşe bulursun elbet,  
Ve sen istiyorsan tath bir sohbet,  
Unutma Hibzeyi bī'azeli bir bir.

Bakışı hülyāh çerkez güzeli,  
Sevda masabının füsünkār dili  
Armonik üstünde cirpanan eli,  
Basıp da sineye öpmeli bir bir.

Uzun yaylāda yaylālar güllü,  
Bellı ki dilberi dünden görgülü,  
O altın ışıkları ipek örgüyü,  
Gönü'l otağında çözmemeli bir bir.

Rezzan Dincer

---

This will is sacred to us. It is engraved on our snowy heights and arid rocks with fire and blood.

Light illuminating the heart of our great Imam, day and night, penetrate into our souls and brighten your flame till eternity! Amen!

Flame of freedom: imperishable truth.

We are sons of Shamyl and of Liberty!

Long live free Circassia and Daghestan!

Long live the independant North Caucasian Republic!

Long live the Caucasian Confederation.

---

/x/: The Holy Koran.

# Hürriyetsiz Ekmek İstemiyorlar

Refik ÖZDEK

**H**ürriyetin ne vazgeçilmez bir nimet, ne feda edilmez bir hak olduğunu, Varşovalı üniversiteli gençleri şu sözleriyle bir defa daha bütün dünyaya haykırdılar: «Hürriyetsiz ekmeğe istemiyoruz! Başın hürriyeti, fikir hürriyeti istiyorum! Sansür kalkmalıdır!»

Komünist olmayan bir ülkede, bu hakların, bu hürriyetlerin olmadığını hayâl etmek bile güçtür ve bu haklardan mahrum olanların insanca yaşamadıklarını kabul etmeyen tek insan çıkmaz. Komünistler bile samimi oldukları zaman bunun böyle olduğunu kabul ederler ama, insanların insanca yaşamaması onlar için öneMLİ olmadığından, o biçim idareyi istemeye ve getirmek için çalışmaya devam ederler.

Basında sansürün kalkmasını, fikir hürriyeti, seyahat hürriyeti ve rimesini isteyen Polonyalı gençler, bu kadar haklı ve mâsum talepleri üzerine, kendilerini tecrit kamplarında buldular. Katar katar vasıtalar geldi, 4000 üniversitelîyi sünگü zoru ile topladı ve meğhul istikametlere götürdü.. Ama, Varşovada meydana gelen bu hâdice, yâni üniversiteli gençlerin kamplara götürülmesi olayı, ülkenin diğer şehirlerinde de isyanın gelişmesine yol açtı. Bu, Polonyadaki olaylar. Şimdi bir de Çekoslovakıyaya bakalım. Mazarik, Çekos-

lovakıyaya komünistler geldiği zaman bu ülkenin baş yöneticilerinden biriydi. Komünistler onu Dışişleri Bakanlığı binasının penceresinden atarak öldürdüler ve sonra da buna bir «intihar» dediler. Bugünkü Çekoslovak gençleri, Mazarik'i öldürenlerin bulunmasını, bu olayın yeniden tetkikini istiyor ve onun mezarına giderek anma töreni yapıyorlar.. Bunu yaparken «kahrolsun komünizm» demiyorlar ama, komünistlerin düşmanı olduğu için öldürülmen bir devlet adamını saygı ile anmakla, ne istediklerini çok iyi anlatmış oluyorlar. Stalinci cumhurbaşkanı Novotniyi İtifaya mecbur eden bu gençler, yakını bir gelecekte «kahrolsun komünizm!» diye bağıracaklardır. Çünkü bu rejimin kahrolması gerekiyor, bunca tecrübeeden sonra, gönülden inanmış bulunuyorlar.

Bizim asırı solcuların bu olayları karışındaki tutumunu merak eder misiniz? Hanı o, Kuzey Vietnam için, Kuzey Kore için hürriyet! hürriyet! diye bağırın, fakat esir Türklerin de hürriyete kavuşması için tek kelime söylemeyen solcularımızın, komünist ülkelerdeki gençlerin hürriyet istedikleri için milis kuvvetleri tarafından tevkif edilmeleri karşısında ağızlarını açıp bir kelime söylemeyeceklerini zanneder misiniz? Böyle bir şey beklemeyin. Onlar hürriyet

değil, hürriyetsizlik taraftarıdlar. Hürriyeti, onu boğmak için istismar ederler. Stalin'in kızı Svetlana Amerikaya kaçtığı zaman tek satırlık bir konuşma yaptılar mı? Yüzlerce Çek aydını, komünizmi lânetleyen bir manifesto yayınladığı zaman ağızlarını açtılar mı? Fakat, «Che» Guevara için destanlar yazdırılar. Komünist Vietnam için ağıtlar düzüyorlar. Yüzbinlerce soydaşımızın cennet diye gösterdikleri komünizmden kaçmak ve anavatana kavuşmak için canlarını feda etmekten çekinmediklerini, anmak bile istemiyorlar.

Komünizm can çekisiyor. Bizim komünistler öylesine geri ve saplantı içinde bulunuyorlar ki, komünizmin can çektiğini farketmelerine imkân yok.

\*\*\*

## RUSYA'NIN TELÂŞI

R. Özdek

**S**ovyet Rusya, peyklerini birer birer elinden kaçırmakta olduğunu, bunların kendisinden kopmakla kalmayıp hürriyet rejimine geçiş yollarını aradıklarını gördükçe telâşlanıyor.

Çekoslovakya ve Polonyadaki gelişmeler üzerine iki günlük bir gizli toplantı yapan Sovyet Komünist Partisi Merkez Komitesi, endişelerini resmen açıklamış ve tedbir alacağını söylemiştir. Bunun mânası, hürriyet rejimine geçiş mücadelesi yapan ülkelere «Hürriyet isteme, yoksa Macaristanın âkibetine uğrasın!» demektir.

Fakat Rusyanın bu sefer asıl endişesi peyklerdeki gelişmelerden zi-

yade, hürriyet isteme akımının Sovyetler Birliğine de sirayet etmesi ihtimalidir. Zaten Rusyadaki bazı genç aydınlar, bilhassa yazar ve üniversite öğretim üyeleri, son yıllarda seslerini çıkarmaya başlamış, işten kovulmak, hapse atılmak pahasına, hiç olmazsa kültür ve sanat alanında hürriyet verilmesi için mücadele bayrağını açmışlardır.

Bugün Sovyet Rusya hapishanelerinde sırf yazdıkları yazılar yüzünden, kalem ucu ile idarecileri tenkid yüzünden ve hürriyetsizlik sıkıntısı ile sızlanmaları yüzünden mahkûm olmuş 600 yazar var! Yabancıların değil, kendilerinin dahi ülke içinde propaganda yapmalarına imkân olmayan Ruslar, «bu akımda kapitalist parmağı var» diyorlar. Oysa doğru olan bunun aksıdır. Hür Batı ülkelerinde yerli ve yabancı komünistler diledikleri gibi propaganda yapabilmektedirler. Zaten batı ülkelerinin çoğunda «Komünist Partiler de vardır, seçimlere katılır ve iktidara gelirlerse komünizmi getireceklerini söylerler. Böylese bir hürriyeti gören komünist aydınlar, bunun ona birini, kırkta birini kendi ülkelerinde de istiyor, fakat isteme hakkı da olmadığı için hapse tutılıyor, bazan da deli diye akıl hastanelerine atılıyorlar.

Sovyet Komünist Partisi Merkez Komitesi, yeni akımlara karşı tedbir alacağını açıkladığını göre, bundan sonra yazarlar izin almadan kendi adlarını bile yazamayacaklar demektir. Sansür aydın kıyımına hız verecek, hapishaneler dolacak, peyk devletlerin başbakanlarına sert ih-

Mayıs-1968

K. Kafkasya bağımsızlığının 50. yılı dolayısıyla düzenlenen törende  
yapılan konuşma...

## KUZEY KAFKASYA ve ESİR MİLLETLER

### MESELESİNİN GELECEĞİ...

Yılmaz Nevruz KARAÇAYLI

Kuzey kafkasya ve Esir milletler meselesinin geleceği...

6 Mayıs 1920 tarihinde Çeçenistan'ın Kayışyurt mevkiinde ictima eden son Kuzey Kafkas millî kurultayında millet temsilcileri Kur'an-ı Kerim, kılıç ve tüfenk üzerine el basarak su târihi andı içmişlerdi:

«Hürriyetini ve mukaddesatını korumak için senelerce kan döken kahraman Şimâli Kafkasya milletinin bugünden itibaren müttehid ve müstakil bir cumhuriyet halinde yaşaması için mal ve câmîmla çalışacağuma yemin eder ve yeminimi de şu azâm halk kütlesi önünde imzamla teyid eylerim.»

**P**ek muhterem Efendiler, Hanımlar! Yukarıda aynen naklettigimiz tarihi yeminin güzel Kafkasumuzın yemyeşil bağlarında ve o'nun iymanlı evlatlarının muazzzez lisandan insanlık âlemine duyurulmasından buyana tam 48 yıl geçti. Ama ahval ve şerait aynı. O

zulümkar düşmanın mülevves eli mazlum vatan'ın harim-i ismetinden çekilmeli hâlâ... Bu geçen 48 yıl içinde dünyamızda büyük değişimeler, inkılâblar oldu. Alaska'dan Avustralya'ya; Amazon ormanlarından siyah Afrika ve Filipinler'e kadar pek çok esir ülke hürriyete

tarlar çekilecek, sınırlarına Sovyet askeri sevkedilecek... demektir.

Komiunist ülkelerle komünist olmayan ülkeler arasında en büyük fark, hürriyet içinde olma ve hürriyetsizlik durumlarıdır. Hürriyetsizlik rejiminin ne kadar kötü olduğunu, hürriyetlerini yitirenler çok iyi anıtlar ama, onun kötü olduğunu söyleyemezler; çünkü söyleme hürriyetleri de yoktur. Komiunist olmayan ülkelerde aşırı solcular hürriyet niyetinden faydalananarak hürriyeti yok etmeye çalışırlar. İşin tuhaftı, «siz hürriyeti yok edecek bir rejim tarafından yapıyorsunuz» dediğiniz zaman, size «hürriyetime ne karış-

yorsun, dileğim gibi yazar, konuşurum» derler. Oysa hürriyet, bir tek yasakla vardır: Hürriyeti yok etme yasağı.

Romanya, Polonya ve Çekoslovakîyadaki hürriyet akımlarının Russya'ya da sirayet etmemesine imkân yoktur. Rusya bir defa bu akımla çalkalanmaya başlayınca, bütün peykler bekledikleri fırsatı yakalamaş olacak ve tam hürriyet rejimine geçeceklerdir. Tarihi ve sosyal oluşum onları bu ortama hızla yaklaşılıyor. Yakın bir gelecekte, komünizmin çatır çatır yıkıldığına şahit olacağız.

(Bugün'den)

kavustu. Garb'ın cebren ve türlü hıylelerle tesis ettiği «boyunduruk altında yaşama nizamsızlık nizamı» daima nefret ve lanetle yüdedilen kötü bir devir olarak tarihe mal oldu. Ama Kafkas'ın, Rus - Çin esaretinde inleyen mazlum milletlerin çilesi dolmadı. Onlar uzun yillardan beri kızıl zincire vurulmuş olarak inliyorlar; kendi vatanlarının hür havasını bırgün gelip de yudumluyabilmek umudu içinde, esaretlerin bu en ceberrud olamına gögüs geriyorlar. Bizi dilihün eden çok önemli bir husus da, talihin ne acı bir tecellişidir ki hürriyet asrında esaret hayatıne düşcar olan halkların pek coğumun müslüman oluşudur, Türk oluşudur.

«Su viran kubbe, yillardır, sadadan  
dür, ışıkta dür;  
İlahi yok mu afakında bir ferdaya  
benzer nür?  
Ne bitmez bir geceymiş! Neren et-  
miş Şarkı istilâ!  
Değil canlar, cihanlar göctü hilkatten,  
bunu hâlâ,  
Asırlardır ki İslâmın bu hergün çığ-  
nenen yurdunu,  
Asırlar geçti, hâlâ bekliyor ferdayı  
mev'füdü!  
Bu kat kat perdeler bilmem, neden  
Styrimasın artık?  
Niçin serpilmesin hâlâ ufuklardan bir  
aydınık?»

Evet muhterem dinleyenlerim! Sark'ın bu mäsum ve hak'ki: çiğnenmişALKLARI İÇİN HÜRRİYETİN NURLU ŞAFAGI BIR  
ALKLİ SÖKMEDİ. CÜNKÜ ONLARI ZÜLM İLE A-  
Z ve kan ile ezerek yutmak isteyen  
EVVET AYAKTADIR VE MADDENİN RUHA GA-  
LIBE ÇALDIĞI CAĞUMIZDA HER TÜRLÜ MADDİ  
= MANEVİ SILÂHLARLA MÜSELLÂ OLARAK TE-  
SIS ETİĞİ BOZUK - DÜZENİ SİRDURMELİK İÇİN  
DİNDEN GELENİ YAPMAKTADIR, YAPACAKTIR.

Modern imperializmin bâni ve ya-  
nucusı olan Sovyet Rusya ve Kızıl Çin;  
Macaristan'dan Kore'ye; Viet-nam'dan  
Sîriya'ya kadar, işgal ettikleri ülkelerin  
mün yer üstü ve yer altı zenginliklerini

doymaz bir iştaha ile sömürmeye ve  
buralardan istihsal ettikleri servetleri  
nükleer silâhların yapımı için kullan-  
maktadır. İşte zamanımızın esir mil-  
letleri aklın maddeye; maddenin ruha  
hâkim olduğu böyle materyalist bir dün-  
yada hürriyetlerini yitirdikleri için cid-  
den talihsizdirler. Öte yandan hür dün-  
yanın içinde bulunduğu ruhi muvazene-  
sizlik ve sürüp giden maddi menfaat çat-  
ışmalarına bağlı anlaşmazlıklar sebebiyle  
de, buralardan tutsak milletlere bir  
yardım elinin uzanmasına engel olmuş-  
tur. Demokratik Batı dünyasının insan-  
lığı verdiği değer, edebiyat sahasında  
kalmış; hakikatte ise korkunç bir ego-  
izm ve şahsi menfaatlere mutlak bağı-  
lılık devri hüküm sürdürmüştür. Bunun ta-  
bii bir sonucu olarak da birbirlerine  
düşman, sadece kendi menfaiene hâdim,  
tabir câizse hasta ve kriminan ruhlu mil-  
letlerin teşkilettiği ve bu arada zayıfla-  
rin merhametsizce ezildiği huzursuz,  
gergin ve mutsuz bir beşeri dünya doğ-  
muştur. Her kötüünün cezasız kalmaya-  
cağı, İlahi bir kanun olduğundan Ce-  
nâb-ı Hak bu maddeye tapan ve vicdan-  
ları tâhir eden mücîrim dünyaya II. Ci-  
han Harbi gibi tarihin kaydettiği en  
büyük felâketi musallat etmiştir.

Bu büyük darbenin korkunç sad-  
meleriyle kendine gelen beşer, doğruyo-  
lu seçmeyi ve hakkı teslim etmeyi yüce  
bir vazife telâkkî etmiş ve asırlardır  
kuvvetlilerin zulmüyle inleyen, bütün  
servetleri sömürulen tutsak ülkeler hür-  
riyete kavuşmuştur. Ama ne acı bir te-  
cellidir ki yine Garb'ın büyük gaflettin-  
den faydalanan Sovyet Rusya, eski sö-  
mlîrgelerini muhafaza ettiği gibi, bunla-  
ra bir çok yenisini de ilâve etme imkâ-  
nını bulmuştur. Böylelikle Kızıl Rusya  
yegâne sömlîrgé imparatorluğu olarak  
ayakta kalmış ve buna 1949 yılında Kızıl  
Çin de şerik olmuştur.

Aziz dinleyenlerim!

Komünist Rusya, tesis ettiği terör-  
nizamını idame ettirmek ve milli kipır-  
danışlarının köktünü kazıtmak için, beşer

vicdanının kabul edemeyeceği öylesine şen'i cinayetleri irtikâbetmiştir ki bir böylesini tarihin hiçbir devrinde görmek kaabil değildir. Sizlere mezkûr cinayetleri daha müşahhas bir ifade ile anlatmak amacıyla, Paris'te münteşir «Ruska ya Misil» gezetesinin 20 yıl önceki bit nüshasından bazı rakkamları buraya dercediyorum:

1917 - 23	Yılları arasında kızıl terör tarafından imha edilen akademî azaları, profesörler, mühendisler, muharrirler, ressamlar, öğretmenler, yüksek tahsil talebe-
	leri v.s. : 160.000
	Polis memurları : 50.000
	Din adamları : 40.000
	Köylü ve işçiler : 1.300.000
1923 - 1930 arası	ÇEKA - GPU'de işkencelerle ifna edilenler : 2.000.000
1920 - 33 arası	açıklıkta öldürülüler : 7.000.000
	Kulak adı verilen zenginlerin temizlenmesi hareketlerinde : 750.000
1933 - 37 arası	GPU - NKWD'da kurşuna dizilenler : 1.600.000
1937 - 38	temizliğinde öldürülen a) Münevverler, işçi ve köylüler : 635.000 b) Komünist partisi azaları : 340.000 c) Kızıl ordu erkânından : 30.000
1938 - 47 arası	NKWD tarafından kurşuna dizilen a) Muhtelif sınıflara mensup olanlar : 2.700.000 b) Din adamları : 50.000 Kızılordu mensupları : 23.000

Ve nihayet:

1917 - 47 yılları arasına müsadif 30 yıllık dönem içinde temerküz kamplarında, mahpushanelerde öldürülenler : 21.000.000

Bu rakkamlara 1944'te cereyan eden Karaçay - Malkar, Çeçen - İnguş, Ki-

rım Kalmuk ve Volga boyu Almanları'nın toptan sürgün ve imhası cinayeti dahil edilmemiştir. Zira bu tarihte sözü geçen cinayetin irtikâbedildiği hür dünyanın malumu değildi.

Bu cinayetler silsilesi 1953'te Stalin'in ölmesine kadar aynı hız ve şiddete devam etmiş; bu tarihten Hruşçef'in iskatına kadar da nisbeten yavaşlamış olmakla beraber yine işlenmiştir. Hruşdet ve baskıcı ile sürdürulen, ateş ve nu 1956 Macar katliamı ile ortaya koymuştur.

Ama muhterem dinleyenlerim! Şiddet de edna bir Stalin mukallidi olduğu kanla yoğunlanan bu bozuk-düzen böyle devam edip gitmeyecektir. Her kemâlin bir zevali olduğu gibi komünist imperializminin zevali de yaklaşmıştır. Hatta bu mutlu inkırazın belirtileri görülmeye başlamıştır.

Sovyet Rusya ile Kızıl Çin'in aksa hayale gelmez despotluk metodlarıyla stirdürdükleri sömürge imparatorluklar: içерiden kaynaşmakta ve derin sarsıntılar geçirmektedir.

Rusların, hakimiyetleri altında bulunan milletleri asimile etme - yutma, eritmeye politikaları bütün gayretlerine ve çabalarlarına rağmen sonuç vermemiş, bilakis esir milletlerin millî şuur ve idrâkinin güçlenmesini intacetsizdir.

Mukaddesat ve millî değerlere karşı girişilen savaş da beklenilen neticeleri vermemiş, esir halklar zalimin zulmü arttıkça ittihad etmişler ve titreyip belli kilerine dönmüşlerdir.

Sovyetlerin, Marksist düzeni belletmek ve kendi propagandalarını okutup öğretmek gayesine hizmet amacıyla planladıkları maarif sistemi bütün imparatorluk sâthinda okuma - yazma oranının % 100'e ulaştırmış, ama bundan da zımulan sonucun ziddi istihsal edilmişse. Komünist mekteplerde (velevki belki bir yönde de eğitilseler) okuyarak gözler ufukları genişleten ve muhakeme melekleri inkişaf eden tutsak ülkeler halkları millî uyanış ve kurtuluş hareketi-

rini daha köklü ve şuurlu temeller tize-sine oturtmaya yönelmişler; yıllarca öncে cedler'nin aynı zalim düşmana karşı yapmış olduğu silâhi mücadelenin çağımızda bir sonuc vermiyeceği gerçeğini idrâkederek, çalışmalarını pasif mukavemet sahasına intikal ettirmiştir. Böylece Rusyanın Marksist eğitimi esir halkların daha şuurlu bir şekilde uyanmasına hizmet etmekten başka bir şeye yaramamıştır.

Rusların yillardan beri planlı bir şekilde yürellumükleri sömürge ülkelerde «hâkim unsur» olma politikaları da sun'ı bir hareket olarak kalınış, buralara iskân ettikleri slav unsurlar yerli halkların kin ve nefret duygularını kat kat artırmış ve zannedilen kaynaşma olma-mıştır. İki unsur arasında sîratle ve derin bir uçurum husûle gelmiştir. Millî unsurlar Ruslarla kat'ı surette içtimai minasebet tesis etmemişlerdir. Ms: Türkistan'da iskân edilen Ruslara karşı, şu ata sözünü kullanmak millî bir temâl haline gelmiştir:

«Adam bardı, adam anı nahşidi  
Adam bardı, hayvan andan yahşidi»

Öte yandan Sovyet Rusya kolonial imparatorluğu'nun nüvesini teşkil eden Rus milleti ile komünist düzenin yöneticisi kadrosunda da derin bir iç sarsıntı husûle gelmiş ve olumlu yöne doğru bir değişim baş göstermiştir.

Pek çok Rus aydını; şair, yazar ve sanatkârı; ölümleri pahasına da olsa rejime karşı baş kaldırmışlar; hürriyet ve insan haklarına saygı gösterilmesi fikri ni savunmaya başlamışlardır. Daha dünne kadar, esir halkların nefyedildiği kor-kunç bir mahpushane olan Siberya, bugün hürriyet ve eşitlik isteyen Sovyet entelektüellerinin menfaşı haline gelmiştir. Son yıllarda iyiden iyiye su yüzüne çıkan hürriyetçi Rus aydınlarının olumlu direnişi komünist idarenin yarım asırdan beri milyarlar sarfederek reklâm etmeye çalıştığı söylum ona (!) Sovyet cennetinin (!) gerçek yüzünü gün ışığına çıkarmış ve o mel'un suratın gizlen-

diği sun'ı nikâb tırnakla yırtılmıştır. Hürriyetçi Rus yazarı Valery Tarsis'in şu sözleri bugünkü Rusya'nın iç bînâesinde husûle gelen kaynaşmaları ne güzel ifade etmektedir.

«...Olması gereklidir. Yedinci koğuş'un hürriyet savaşının ilk karargâhı olacağının günler pek uzak değil. İsyân çanlarımız öteki kırıda çalmağa başladı bile. Moskova'nın çanlarının da çalacağı zamanın çok uzak olmadığını inanıyorum.»

Aziz dinleyenlerim!

Esir milletlerin kül halinde ve hürriyetçi Rus aydınlarının son 15 yıldan beri tatbik etmekted oldukları şuurlu «pasif mukavemet» komünist rejimin idarî mekanizmasında bütünlük ölçüde değişiklik husûle getirmiştir. Kızıl yöneticiler pasif mukavemetle mücadale etmenin daha güç olduğunu idrâketmişler ve terör çemberini gevşetmek zorunda kalmışlardır. Kütle halindeki sürgünler ve katliamlar durmuş; halkların manevi ve millî inançlarına çok cüzi de olsa saygı göstermek zarureti duymuşlardır. Uzun yillardan beri tatbik edilen «mutlak devletçilik» anlayışı iflâs etmiş ve halkın özel mülkiyetine az da olsa müsamaha zarureti hasıl olmuştur. Bütün bunlardan sonra: Bir devr-i meçhûlî yarım asırdan beri içinde saklıyan demir perdeye yer-yer çatlaklar vücut bulmuştur.

Komünist difzenin, inkıraza yönelikini, kısa zamanda hazırlayan (pasif mukavemetin) ilk meyvelerini Rus esiri Doğu Avrupa ülkeleri devşirmeye başlamışlardır. Yugoslavya ve Arnavutluk'tan sonra, Rumanya ve Çekoslovakya kısmen de olsa kızıl çemberden siyrilmişler ve hür dünyaya yaklaşmışlardır. Son günlerde Çekoslovakya'da din ve viedan hürriyeti, basın serbestisi ve tenkit hürriyeti tedricen gelişmektedir. Kuzey Kafkasya'nın ezeli ve ebedî dostu Polonya ile istiklâlyete susamış Macaristan'da çok yakın bir gelecekte egemen olacaklar ve bunları diğer esir milletler takibeceklerdir.

Şurası da mutlak bir gerçekdir ki

komünist rejimin Rusya'daki idareci kadrosuda evolutif bir değişim geçiriyor. Stalin, Bakunin, Mikoyan, Molotov, Vorosilov, Malenkov, Krusçev... gibi kültürsüz, çıraklıktan yetişme, medeni düşünceden nasibi olmayan; insan haklarını hiçe sayan, her türlü cinayeti irtibabından vahşi bir zevk duyan basnakalıp, tabir-i caizle robot yöneticiler kadrosu mümkün olmuş ve tükenmeye başlamıştır. Kozigin, Brejnev, Podgorni ve diğerleri bu kriminan ekolün, cinayet şabekesinin son mimessilleridir. Ve biz şuna inanıyoruz ki yakın bir álide, komünist Rusya imparatorluğunun idari kadrosunda büyük ölçüde ve olumlu yönde değişimler tahakkuk edecek ve mahut robot yöneticilerin yerini milnevever, iz'ani, insan haklarına saygı bir yönetici kadro olacaktır. Nitekim son yıllarda Stalinizmin lanetlenmesi ve Stalinist unsurların tenkili bu fikrimizi kuvvetlendiren en müşahhas delillerdir. Ve nihayet Çekoslovakya'da son aylarda tahakkuk eden yönetici kadro değişikliği ve liberal fikirli kimselerin idareyi ele geçirmeleri de sözü geçen formasyonun güzel ve mutlu bir tecellişidir.

Pek Muhterem Hanımlar, Beyler!

Şiddet ve baskı rejimleri tarihin hiç bir devrinde uzun ömürlü olmayıstır. Hürriyet duygusu, insanın fitratında olan bir haslettir. Bunu hiç bir kuvvet silmez. Nitekim son yarım yüzyıldan beri despot - komünist yöneticilerin bütün maddi ve manevi güçleri seferber ederek girişikleri (hür düşündeden mahrum sürü içgüdüsüne sahip robot insan tipi) yoğunca gayretleri tamamen boş gitmiş ve mahut rejim ric'ata mecbur kalmıştır.

Sizlere 4 yıl önce yine bu kürsüden hitabedermen bugünün nispi kadar ümitvar olmadığını belirtmek isterim. Cenâb-ı Hak'ka şükürler olsun ki zamanın akışı lehimize dönmüştür. Esir soydaşlarımız milli bir uyamış içindedirler ve hiç bir güçlükten yılmadan pasif di-

renişlerine devam ediyorlar. İstikbal güzel günlere gebedir. Yakın bir gelecekte Türkistan'ın; Kuzey Kafkasya'nın; Azerbaycan, Gürcistan ve Ukrayna'nın ve diğer Rus - Çin esiri tulkelerin tipki Çekoslovakya, Romanya gibi kızıl terörün fasit çemberinden sıyrıldıklarını ve milli kurtuluşa erişiklerini göreceğiz. Beşeri väsiflerin en kötüsü ümitsizlige düşmektedir. Unutmuşyalım ki merhum Berkok Pasa'nın dediği gibi «Şerefli ve ölmeye değer ideallere bir tek hamle ile varıldığı tarih pek az yazar; fakat tarihin daima yazdığı şey azim ve sebat ile, ümidi kesmeyerck yapılacak hamlelerin bir milleti ideallerine her halde ulaşacağı ve ulaşırıdır.»

Aziz kardeşlerim!

11 Mayıs 1918, Kuzey Kafkas kurtuluş gününün bu, 50. yıl dönümünde Anavatan'da esaret hayatı süren ve sonsuz bir sabır ve sebatla milli kurtuluş gününü bekliyen soydaşlarımıza kalbi bir muhabbetle hatırlamalıyız. Onların selâmete ereceği ána kadar yardımına koşmayı vatanı ve milli bir borç saymalıyız. Aynı şekilde diğer tutsak müslüman - Türk kardeşlerimizi de hiç bir zaman unutmamalıyız. Bilhassa Türkiye ve yakın Şark'ta bulunan Şimali Kafkasya'ların ahfadı olan bizler «Hür Kuzey Kafkasya» ideallini yaşatmayı ve atasızımızın bu mukaddes gaye uğrunda yaptıkları büyük hizmetleri daha da ileriye götürmeyi ve bu davânim haklı sesini dünya kamu oyuna her daim duyurmayı en insani ve en ulvi bir vazife olarak benimsemeliyiz.

6 Mayıs 1920'de Kayışurt'ta edilen yemin, güzel Kafkasyamızın kurtuluşuna kadar, her Kafkasyalının kalbinde en yüce bir ülkü ve en kutsal bir ses olarak yaşayacak ve yankılanacaktır.

Konuşmama son verirken bedii güzeller beldesi Kafkasyamızın yemyeşil ovalarında, geçit vermez dağlarında ve o'nun bütünlükle mübarek sathında; serhat boyalarında Allah için, vatan ve

hürriyet için «evlə tekülü ilmen yektelü fi sebilillâhi emvât...» âyeti celilesindeki yüce mânaya sadık kalarak canları feda eden sayısız şühedamızın ve bâlcümle Mehmedçiklerin muazzez ve mübârek ruhlarım tâzimle yâdediyorum. Uzun yıldan beri vatsancuda olarak anayurdun halası için her türlü çile ve meşakkate göğüs gererek mücadele eden ve bu yolda yâd topraklarda terk-i hayat eyleyen mücahitlerimizi ve bir - kaç ay evvel ufülü ile bizleri kederdide kılan merhûm

Hamza Osman Bey'i de rahmetle, saygıyla anıyorum.

Cenâb-ı Hak Kafkasya'nın, Azerbaycan, İdil - Ural ve Kırım'ın; Şarkı - Garbi Türkistan ile diğer tutsak İslâm ülkelерinin makûs talihlerini mutluluğa tebdil etsin ve onların vatanlarında millî kurtuluşa ererek bayram ettikleri, zafer şarkıları söyledikleri bahtiyar günleri bizlere de göstersin...

Konuşmamı Macar millî şairi Petöfi Sandor'un bir şiriley bitiriyorum :

Bir düşüncice bana acı veriyor:<sup>\*</sup>

Yataktı, yastıkların arasında ölmek.  
Gizli bir böcek dişinin kemirdiği  
Bir çiçek gibi yavaş - yavaş solmak...  
Boş bir odada bırakılmış  
Bir mum gibi sessiz sedasız sönmek...  
Böyle bir ölüm verme Allahım,  
Bana böyle bir ölüm verme!  
  
Yıldırımin vurup geçtiği,  
Yahut, firtınanın kökünden söktüğü  
Bir ağaç olayım.  
Yeri göğü sarsan gök gürültüsünü  
Tepeden vadîye yuvarlandığı bir kaya olayım.  
  
Bir gün bütün esir milletler  
Boyunduruktan usanarak ortaya atılınca  
Kızarmış yüzlerle, al bayraklarla,  
Bayraklarında «Dünya hürriyeti» parolasıyla  
Bunu haykırsınlar,  
Haykırsınlar Doğu'dan Batı'ya kadar;  
İstibdat onlarla çarpışın...  
İşte ben orada öleyim,  
O savaş alanında  
Genç kanım yüreğimden orada aksın,  
Dudaklarında sevinç dolu son sözüm çınlarken  
Onu çelik şakırtıları,  
Boru sesleri, top gürültüleri yutsun.  
Çığnemeyin beni,  
Soluyan küheylanlar kazanılmış zaferde doğru dört nala koşarken..\*

\* Sandor Petöfi'den.

# LEZGINKA

Kadircan KAFLİ

Kuzey Kafkasyanın dağlık bölgelerinden birinde kahraman bir delikanlı vardı, kabile reislerinden birinin kızını gördü, beğendi, sevdi, evlenme teklifinde bulundu. Genç kız:

— Seni denemeliyim; bazı arzularım var, onları yaparsan razi olurum.

Dedi. Delikanlı sordu:

— Arzuların nedir?

— Babamın çayırından bir不由得 dokuz araba ot biçeceksin.

— Başüstüne...

Delikanlı genç kızın arzusunu yaptı. Sonra başka arzular birbirini kovaladı. Ormandan bir günde dokuz araba odun kesip getirdi; kızın babasının sürtüsünü iki gece dağda otlattı ve hiç bir kayıp verdirmedi; savaşa gitti sevgilisine genç ve güzel bir cariye getirdi.

Sevgilisi memnundu, fakat henüz kararını veremiyordu:

— Bu gece babamın misafir oda-sunda kal.

Dedi. Delikanlı kaldı ve genç kızın yakınlarından biri de ona arkadaş oldu; bu adam ertesi gün genç kızı delikanlı hakkında şunları söyledi:

— Yemeği gayet terbiyeli bir şekilde yedi, namazını kıldı bana saygılı davrandı, erkenden soyundu ca-

masıları temizdi ve elbiselerini yastığının altına koydu, başını avuçlarından birine dayadı ve düzgün bir şekilde yattı; horlamadı, ağızı açık degildi; geç vakit kapı vurulunca bir dakikada giyindi, kuşandı ve açmadan önce dışarıya: «Kimdir o? Savaş mı var? diye seslendi. Bir şey omadığını anlayınca aynı şekilde yattı ve erken kalktı.

Genç kız memnundu, fakat imtihan bitmemisti:

— Bu defa bana bir dağ keçisi avlayıp getir.

Dedi.

Kuzey Kafkasın dağ keçileri pek yüksek ve kayalık yerlerde bulunurlar, yirmi otuz adım boyunda uçurumlardan aşağıya bir kaya parçası gibi atırlar, son derece çevik hayvanlardır.

Delikanlı hemen dağa çıktı, dolaştı bir av bulamadı, yoruldu ve bir kayaya yaslandı. O sırada havada bir kartalın küçük ve güzel bir kuşu kovaladığını gördü; kuş öyle manevralar yapıyordu ki, koca kartal şaşırıyor, adeta onunla eğleniyordu. Bir aralık kartal geniş kanatlarını gerdi, boşlukta sanki hareketsiz durdu. O zaman küçük kuş onun etrafında cilveli uçuşlar yapmağa başla-

## PEYK MEMLEKETLER, TEKER TEKER KOMÜNİST BLOKTAN KOPACAKLARDIR

Ulvi YENAL

1948 yılı Haziran ayında, Romanya Karpatlarında toplanan bir mahkeme, Mareşal Titoyu mahküm ediyordu. Bu mahkemenin, Rus, Çek, Macar, Polonyalı, Doğu Almanyalı, Arnavut, Romanyaaltı, Fransız ve İtalyan Komünist Partisi mümессillerinden miirekkep dokuz üyesi vardı. O tarihe kadar Stalin'in sadık bir bendesi ve talebesi olarak kabul edilen Tito birdenbire başkaldırılmış ve komünist blokla alâkasını kesmişti. Stalin (Tito mu?) diye sormuş ve ilâve etmişti: (Ortadan kalkması için küçük parmağımı kaldırırmam kâfîdir.)

Dokuzlu mahkeme, Tito'nun mahvisine karar vermiş olmasına rağmen, mücize kabilinden Tito da, Yugoslavya da yaşamışlar ve yollarına devam edebilmişlerdir.

di, gittikçe daha korkusuz ve alaylı bir şekilde sokuldı; kayıtsız görünen kartal, beklenmeyen bir zamanda dehşetli bir hamle yaptı, küçük kuşu pençeledi.

Delikanlı kendi macerası ile bu olay arasında benzerlik buldu, bir müddet sonra bir dağ keçisi avladı. Sevgilisine götürdü. Genç kız:

— Senden bir arzum daha var.  
Derken delikanlı onun sözünü kesti:

— Güzel kız her zaman arzunu yaptım, şimdi bende birşey arzu ediyorum. Bu keçiyi güzelce pişir. Sen genç kız arkadaşlarını çağır, ben de

Bu tarihten beş yıl sonra, Berlinde (Stalin Allee) inşaatında çalışan işçiler, isyan ederek Berlin'i işgal ettiler. Doğu Almanyaya yayılma istadığını gösteren bu hareket, Rus tankları tarafından şiddetle bastırıldı.

Bu tarihten üç yıl sonra da Macarlar baş kaldırdılar. Bu isyanı da Rus kit'aları, sulhperver ve merhametli bir insan gibi gözüken Kruşçof'un emri ile kanla boğdu. Bundan dört yıl evvel Galatasaray takımı ile Peşteye gittiğimiz zaman harpten evvelki Peşte ile bugünkü arasında mukayese yapmaya imkân bulduk. Bugünkü Macaristan meyus, aksık suratlı, yaşamayı unutmuş insanların ülkesi idi. Eski, şen, hayat dolu Peşte'den eser kalmamıştı. Dişkânların vitrinlerinde görülen eşya şaşılacak de-

delikanlı arkadaşlarını çağırıyorum; yiyeлим, eğlenelim ve biraz dans edelim...

Genç kız razi oldu ve ziyafet verildi; gençler çift, çift oynadılar. Genç kız o dağdaki güzel ve küçük kuş gibi kıvrak oyunlarına başladı, delikanlı kartal gibi davranıştı ve tam zamanında sevgilisini belinden kavrayarak dışarı fırladı, atına atladi, dağlara sürdü, yolda kiza sordu:

— Kararını verdin mi?

— Evet...

— Ben de kararımı yaban keçisi avına gittiğim zaman vermiştim.

Sarmaştılar ve muratlarına erdiler.

recede kaba idi.

Bu iki memlekette yani D. Almanya ve Macaristan'da (Sadık ve namuslu komünist) liderler (Ulbricht ve Kadar) Rusları yardıma çağırılmışlardı. Doğu Almanya ve Macaristanda Rus kitaları vardı.

Buna mukabil, Yugoslav Komünist Partisi Tito etrafında kenetlenmişti ve yardım isteyeceğ (sadık ve namuslu komünistler) yoktu. Aynı zamanda Yugoslavyada Rus kitaları bulunmuyordu.

Tito durumundan o derece emin idi ki, mahkemenin hakkında karar verdiği günlerde - adeta alay edercesine - Adriyatik sahilérinde kurt köpeği ile deniz banyosu alırken, resmini çekti ve neşrettirmiştir. Tito, Rusyanın harp bitikten üç yıl sonra başka topraklardan geçerek kendine kadar uzanamayacağını hesaplamış ve belki de bir kumar oynamıştı.

Aradan yirmi yıl geçtikten sonra, Çekoslovakıada Alexandre Dubcek isiminde ikinci bir Tito çıkmaktadır. On>yedi yaşına kadar Rusyada büyülümsüzelan Skoda fabrikasının mekanisyonu Dubcek, reformist hareketlere öncülük edecek bir insan olarak kabul edilemezdi. Ancak Novotny idaresinin zulmü, ikinci Dünya Savaşından evvel Avrupanın ileri bir sanayi memleketi ve medeni bir ülkesi olan Çekoslovakayı o derece bezdirmiştir ki, artık bu polis idaresinden kurtulmak için her tehlkeyi göze almışlardır.

Peyk memleketlerden ilk kopan Yugoslavya olmuştu. Bunu yirmi yıl sonra Çekoslovakıa takip etmektedir. Mahdut bir klik tarafından, koyu bir bürokrasi içinde idare edilen diğer peyk memleketler (Romanya, Polonya, Macaristan ve Doğu Almanya) bütün (Sosyalizme samimi bağlılıklarına) rağmen teker teker bloktan kopacaklardır. İkinci Dünya Savaşındaki hürriyetlerini kaybetmiş olan bu aydın ve uyruk milletleri, otoriter rejim altında tutmak da kolay olmamış, birçok kan dökülmüştür. İkinci rının fevkâlâde rekoltesi üzerine (ko-

Dünya Savaşından mağlûp olmuş veya uzun zaman işgal altında kalmış olan diğer Avrupa memleketlerinin nail oldukları refah ve ekonomik seviyeye nazaran peyk memleketler yokluk ve sefalet içinde geri kalmışlardır. Harpten çıkışmış Avrupa memleketlerinin, iktisaden geri kalmış memleketlere yaptıkları yardım söyledir: (Yalnız 1964, 1965, 1966 rakamlarını alıyoruz.)

	(Milyon Dolar)		
	1964	1965	1966
Avusturya	21,3	47,3	49,7
Belçika	174,7	231,9	189,0
Danimarka	31,8	15,2	24,2
Fransa	1.281,5	1.319,9	1.289,8
Almanya	707,3	726,8	738,2
İtalya	241,8	270,5	627,5
Hollanda	118,4	238,4	255,6
Norveç	23,0	38,4	17,4

İkinci Dünya Savaşından evvel, yukarıdaki tabloda görülen memleketlerden hiç de geri olmayan Çekoslovakıa bugün nerededir?

Marksist prensiplerle yola çıkan Yugoslavya, Komünist âlemi ile ilgisini kesiktiken sonra, yavaş yavaş garba döndü. Yugoslavya, tipki Çekoslovakıa gibi karışık milletler topluluğudur. Yugoslavya, Altı Cumhuriyet, beş millet, dört dil, üç din, İki alfabeti olan bir memleketidir. Diğer bir hâstası de, insanların (ferdiyetçi) olması, bazı kısımlarının (Hırvatistan gibi) çok ileri, diğer kısımlarının (güney) geri kalmış bulunmasıdır.

Tito, köylüler, Rusyada olduğu gibi, kollektif çiftliklerde çalışmaya icbar etti. Bu iş olmadı. 1953 de her çiftçiye (12) hektar arazi verdi. Bu arada devlet çiftliklerine para makine ve gübre yardımına devam ediyordu. Buna mukabil serbest çalışan çiftçiler mallarını düşük fiyatlarla satmaya icbar etti. Bu mücadele 1964'e kadar sürdü. Bu yılın çok düşük istihsalı tizerine serbest çiftçide yardıma başladı. 1965 ve 1966 yıllarının fevkâlâde rekoltesi üzerine (ko-

münizmin mülkiyet hikâyesi) tarihe karıştı.

Fabrikalar işlemez, randıman vermez hale gelmemiştir. Yatırımlarda ekonomik doneler gözönünde tutulmuyor. Bunlar siyasi icaplara göre tâyin edilen yerlerde kuruluyordu. Bu tutumdan bilhassa ileri ve gelişmiş Cumhuriyetler müteessir oluyordu. Çünkü bu ters kuruluşlar yüzünden zarar eden fabrikalar devlet tarafından sübvansiyone ediliyor, bundan tópyekün millî ekonomi müteessir oluyordu.

Sanayinin bu geri durumunu halletmek lazımdı. Nihayet fabrikaların işçi tarafından serbest seçimle işbaşına gelecek bir idare kurulu ile yönetilmesine karar verildi. Fakat parti idarecileri, yani merkezdeki plâncılar, istihsal miktarını tesbit, ilk maddeleri tezâ işçilereinde tutuyorlar ve devlet, gelirin (% 70) ini elliinden alıyordu. Komünist dünyası ile ilgisini kesmiş olan Yugoslavya sanayii ihracatta serbest piyasa rakabeti ile karşı karşıya bulunuyordu. Bu yarım tedbir de yırtılmıştı. Nihayet 1961 yılında fabrika idarecilerine istihsallerini ve ilk madde ihtiyaçlarını tesbit ve tedarik selâhiyeti verildi.

1962 yılında Yugoslavyaya gittiğimiz zaman bir Bakan, fabrikaların her bakımından tam yetki ile çalışıklarını, bu ultiçin çok iyi bir netice verdiği izah etti.

1965 yılında fabrikalara gelirlerinin (% 71) ini muhafaza etme yetkisi de verildi ve iki yıl içinde kâra geçmeleri için idarecilelere mühlet kondu. Aksi halde iflâslarına karar verilecekti. Ücretler ve primler istihsal ve randımana göre tesbit olundu. Birçok fabrikalar iflâs etti. Birçok müsessese de kurtuluşu birleşmede buldular. Sağlam esaslara göre kurulmuş olanlar ayakta kaldılar. Bugün (televizyon alıcıları), (elektrik motorları) gibi Yugoslav mamulleri Amerika piyasasına dahi satılmaktadır. Yugoslavya'da dükkân vitrinlerinde görülen eşya, kalite bakımından herhangi bir Avrupa memleketindekiler ile kıyaslanabilir.

Bu arada turizmin gelişmesine büyük önem verildi. Dalmâcya sahilinde oteller ve lokantalar inşa edildi ve Yugoslavya kapılarını yabancılara açtı. 1965 yılında Yugoslavya nüfusuna yakın miktarda turist geldi ve (120) milyon dolar döviz bıraktı.

Yugoslavya parti idaresi bakımından da reform yaptı. Komünist partisi artık idareci değil, murakip durumundadır.

Bu memleket, Avrupa kıtasında yardımından faydalanan dört ülkeden biridir. 1963 ile 1964 yardımları söyledir :

	Milyon Dolar				Nüfus
	1963	1964	1965	1966	
Türkiye	220	158	164	164	33
Yugoslavya	177	132	111	139	18
İspanya	1	10	49	87	32
Yunanistan	40	43	49	41	9

Yugoslavyada mülkiyete de müsaade edilmiştir.

1965 yılında ikinci defa Belgrad'a gittığımız zaman müteaddit yabancı dil bilen bir idareci ile konuşurken, marksist prensiplerden hareket ederek bugünkü noktaya geldikleri neticesi karşısında bundan sonra ne yapacaklarım kendisine sormuştuk. Verdiği cevap şu olmuştu: (Her halde iyiye doğru gidiyoruz. Fakat yolumuzu hentiz tamamen bulabilmiş değiliz...)

Cekoslovakya da kendisi için doğru olan yolu aramaya başlamıştır.

(Tercüman)

Birleşik Kafkasya Dergisi'ne teber-		
ru'da bulunanlar:		
Ibrahim Gacaoğlu	:	1000 *
Ramazan Karça	:	720 *
Barasbi Baytugan	:	600 TL
Hasan Kasay	:	600 *
Gazavat Kafkash	:	450 *
M. Abbas	:	300 *
K. Farniatti	:	150 *
Yusuf Baksan	:	100 *
Hasan Aközden	:	100 *
S. Guçetli	:	90 *
E. Emtîl	:	30 *
Y E K Ü N	:	4140 *

## KADİM KAFKASYA AHALİSİNİN İKTİSADI HAYATI

Ahmed CANBEK

**T**icaret, cemiyetin iktisadi faaliyetinde en mühim unsuru teşkil ettiğinden, Kafkasya'nın eski ticaret şekilleri üzerinde durmak ve o devirledeki Kafkasya ahalisinin iktisadiyat bakımından ne avziyyette olduğunu anlatmak istedim. Eski müellifler, bu hususta bize çok kıymetli vesaik bırakmışlardır.

Bugünkü coğrafi takśimat hilafına olarak, o zamanlar Asya kıtasının bir parçası sayılan Avrupa'nın hududu Don nehrinde bitiyordu. Buradan başlayan Şimali Kafkasya steplerinde, göçebe bir hayat hükümlü sürdürmekte idi. Memleketin dağsız, düz sahadan ibaret oluşu, ahalinin seyrek bulunduğu ve kufi derecede yağmurun yağmaması, iktisadi nizamın bu şekilini ictabettiriyordu.

Göçebelerin hayatına dair çok mitsbet malumat veren Yunanlı alım Hippocrates (Milattan önce IV - V inci asırda yaşamıştır), göçebe ahalinin, 4 - 6 tekerlekli ve bir kaç çift öküz tarafından çekilen arabalar üzerinde yerleştirilmiş yurtlarda yaşadığını; hareket esnasında, kadın ve çocukların, bunların içinde oturduklarını, erkeklerin de at üzerinde, onlara refakat ettiklerini yazmaktadır. Koyun, sığır ve at sürüleri, sahiplerinin arkasından giderlerdi. Hayvanlar için kafi derece ot bulunan yerlerde konaklarlar ve bu otlar bitince tekrar yollarına devam ederlerdi. Göçebeler et, at sütı ve bundan mammul ippaka denilen peynir ile karınlarını doyururlardı. Böylece zamanımızdaki Orta Asya göçebelerinin hayatını hatırlatan bir maişet nizamının Kafkasya bozkırlarında hükümlü sürdürdügüne hükmenebilirsiniz. (1) Esasen, böyle bir basit iktisadi hayat şekli hükümlü sürdürmekle beraber, günden güne artan başka ihtiyaçlar, göçebelerin cihan ticaret sistemine gir-

mesine sebeb olmuştur. Arkeoloji hafriyatının meydana çıkardığı eski eserler, Yunanistan Hellade'dan ve Ön asyadan buralara bir takum mammul eşyanın geldiğini isbat etmektedir. Zamanla, Yunan adetlerinin tesiri altında kalarak, bu ictidalilik ortadan kalkmağa ve yerini mammul eşyaya terketmeye başlayınca, Yunan tacirleri tarafından getirilen mallara ihtiyaç da arttı. Bu tahavvülâtı, Yunanlı müverrih Herodot, Yunanlaşmış iki göçebe zâdeğânına tahsis ettiği «Aas-harsıssasa ve Skilia» ismindeki eserinde anlatıyor.

Bu iktisadi göçebe hayatı, eski Kafkasya Albania'sına dahil bulunan Azerbaycan steplerinde dahi aynen cari idi.

(Malûmdur ki Balkan Albanyası Arnavutluktur.) Plinius, Kura nehri havzasındaki bütün steplerde Albanya'ların yaşadığı (2); Strabon da, mezkûr Albanya'larının çobanlık ederek ve göçebe hayatı sürecek geçirindiklerini sarahatle kaydedeler. (3) Çok eski zamanlarda Kafkasyada göçebe hayatı stirenlerle beraber, çiççiler de yaşamaktı idi. Şimalde ziraatle iştigal edenler bilahare Bizans İmparatorluğuna dahil olan deniz kenarlarında yaşayan ahalî idi. Kuban ve diğer büyük nehir vadilerinde yaşayanlar da ziraatle iştigal ederlerdi. Strabon'un, büyük Kafkasya dağ silsilesini şimal eteklerinde yaşadıklarını kaydettiği esâti

(1) Hipp. - De Acribus, aquis et Loces (K. Gan. - Izvestiya drevnih i Rimskikh pisateley o Kavkaze. Tiflis 1884)

(2) Bl. Historia Naturalis.

(3) Strabones Geographica (V. V. Latışev - Izvestiya Drevnih Pisateley Greçeskikh i Latinskikh o Skifii i Kafkaze. S P T bg - 1893).

Amazonlar (muharip süvari kadınlar). Çobanlıkтан başka ziraat veya bağcılık da yaparıardi.

Cenubi Kafkasya'da Kolhida, İberya ile Albanya'nın bir kısmında halk ziraatı istigal ederdi. Cenubi Kafkasya'nın zengin tabiatı ziraate çok misaitir. Hattâ, eski Yunan şairi Homer bilesen «Odise»de bu toprakların verimliliğinden bahsetmiştir. Strabon da, bu toprakların senede iki, üç hattâ dört kere bile məhsul verdigini yazıyor. (4)

Yunan ve Roma müellifleri Kafkasyadaki arıcılık ve bağcılıktan da sık sık bahsederler. Arıcılıkta bilhassa, iklimi ve nebatı çok zengin olan Karadeniz muntakasındaki halk mesgul olurdu. Kafkasya balına dair məlumatı yalnız eski müelliflerin eserlerinde değil, Karadeniz sahillerini ziyaret eden orta çağ seyyahlarının hatırlarına ait eserlerde da görürüz. En eski Kafkasya ahalisinin ikincisi hayatından bahsederken, avcılık üzerinde de durmak icabeder. Kafkasya'da avcılıkta yalnız göçebeler değil, topraka taşınmış olan çiftçiler de mesgul olurdu. İlk zamanlarda ancak kendi ihtiyaçlarına terkedilen post ve deri gibi av ganimetleri, bilhâre yani garp ile ticaret münasebetleri inkişaf ettikçe, ihracat maddeleri arasında mühüm yer almağa başladı.

Zamanumuzda bile, Kafkasyanın çok zengin ve çeşitli olan hayvan cinsleri, bahsi geçen devirlerde daha zengin ve mütenevvi idi. Bu hayvanlar arasında bilhassa derilerinden kıymetli kürklər yapılabilenleri mühüm bir mikdar teşkil ederdi.

Eski müelliflerin, ehlileştirilmiş zeki av köpeklerinden bahseden hatırlarına bakılırsa, Kafkasya'da avcılığın da o zamanlar çok ilerlemiş olduğu anlaşılır. (Plinius, İberya Kralı tarafından Makedonya'lı İskender'e iki av köpeğinin hediye edildiğinden bahsetmektedir.)

Bu gibi av köpeklerini ise, ancak avcılık kültürünün yüksek bir mertebede bulunduğu yerlerde yetiştirmek kabildir.

Kafkasyada balıkçılıkla da istigal edildiğini kaydetmeliyiz. Balıkçılık, bilhassa bugünkü Azak denizinden ibaret olan Moçida sahillerinde toplanmıştır. Avlanan balıklar Yunan tüccarlarını satılırdı. Kafkasya yalnız ham madde menbə değil, aynı zamanda metallürjinin de çok inkişaf etmiş olduğu bir saha idi. Hattâ metallürjinin (maden sənayisinin) burada doğmuş olduğuna ihmäl verenler de vardır. Meselə, Fransız arkeoloğu Bertrand, Avrupa tunç kültüründən doğusunda, Kafkasya'nın başlıca rol oynadığını iddia eder. (5)

Amerikalı Speiser dahi, eski metallürjinin Kafkasya'da doğup, oradan cənubə yayıldığı ve cənupta, eski Elam kültürünü təsis ettiğini ileri sürmektedir. (6)

Bu ve buna benzer iddialar, kuvvetli esaslara dayanıyor. Eski zamanlarda Kafkasya'da metallürjinin mevcut olduğunu, burada keşfedilmekte olan baku, çinko ve diğer madeni eşya isbat etmektedir. Büyük Kafkas dağ silsiləsinin bütün şimal yamaçları, eski zamanların beraktığı maden ocaklarının bakiyeleri tle doludur. Kafkasya dağlarının cənub yamaçlarıyla, küçük Kafkas silsiləsinin de bu ocakdan həlli olmadığını iddia etmək mümkündür.

Elde edilen arkeoloji eserleri, bu memlekette yalnız metallürjinin değil, əptidai maddelerin işletilmesi işinin de yüksək bir mevkî almış olduğunu göstərmektedir. Mətüm Kuban mezarlarından çıkarılan madeni eşya, Kafkasya Arkeolojsinin bir başlangıcı oldu ve yu-kardakı iddiaları teyid eden zengin dellilər verdi. Son zamanlarda yapılan hərriyat isə, bütün Kafkasyaya şəmildə kəfi məkdəda eserler meydana çıxardı. Bu eserlerden, Cenubi ve Şimali Kafkasya'nın bir çok yerlerinde maden ocakları-

(4) Strabonis *Geographica*

(5) A. Bertrand — *Archeologie Celque et Gauloise* — Paris 1876, s. 193-194

(6) E. A. Speser - *Mesopotamyan Origins, The Basic Papulation of the Near East*. Philadelphia 1930.

## GENERAL SULTAN KILIÇ GİREY

(1917-21 yıllarında K. Kafkasya - Bolşevik Rusya  
mücadelesinden sahneler)

(Abkhazya'dan Karaçay'a — Battalpaşa Önlerinde — General Vrangel'in sonu — Mağlubiyet ve Gürcistan'a iltica — Gürcistan'ın İşgali — Hieret.)

Sefer E. BERZEG

**A**bkhazya'ya iltica etmiş bulunan General Sultan Kılıç Girey ve diğer Çerkesler, Sokhum - Kale'de ve civarındaki Çerkes (Abaza) köylerinde onlardan bıyük yakınık ve misafirperverlik görerek üç ay kaldılar. Sultan Kılıç Girey bu zamanı boş geçirmiş ve mücadelede vazgeçmiş değildi. Nitekim Gürcü Hükümeti mensupları ile görüştükten yardım vaadi aldıktan sonra, Kafkasyayı Bolşeviklerden temizlemek için yeni bir teşebbüse daha girdi. Küçük bir yelkenliyle Sokhum - Kale'den Kırım'a geçerek, orada Bolşeviklere karşı koymakta olan General Vrangelle buluştu. Müşterek bir hareket planı hazırladılar. Vrangel, Prekop yoluyle kuzey-

den Kuban'a asker çıkararak, General Sultan Kılıç Girey de Abkhazya'daki askerleriyle harekete geçecek, Karaçay'ları ve Adighe'leri ayaklandıracak, müferrit Çerkes ve Kazak kuvvetlerini de emrinde toplayarak kuzeye doğru ilerleyecekti. Eğer bu planı muvaffak olursa, biraz ferahlayacak olan Kafkasya'daki diğer milli kuvvetler de harekete geçmekten geri kalmayacak ve bu suretle Kafkasya'daki Bolşevik kuvvetlerine büyük bir darbe indirilmiş olacaktı. General Sultan Kılıç Girey, bu planın tatbiki için hizumlu paranın bir kısmını da General Vrangel'den temin ettikten sonra tekrar Sokhum - Kale'ye döndü ve Gürcü Hükümetinden de silah, cephe-

le, madeni eşya imal eden müsسهelerin mevcut olduğu anlaşılmıştır.

Arkeolojinin bize verdiği eserler, eski muharrirlerin verdikleri mälumatı tamamıyla teyit ederler. Eski Yunan Müellifi Aristo'nun verdiği malumatata göre, tuncu en iyi eriten ve imal eden, Skirt'ler ve Lid'ler olmuştur. Nitekim, daha eski Yunanlılar, bu san'atın Skit'lardan daha evvel Şimali Kafkasya kabileleri arasında müntesir olduğunu bildirmiştirlerdi.

Milattan önce VI nci asırda yazılmış olan Tevratin maruf Ezehiel metninde, Fenikelilerle Suriyelilere, kendilerinin yapmış oldukları tunç mamulâtı satan, Tubal ve Meşeh namında iki kavimden bahsolanmaktadır. Tuballer, Tiberen'ler ile birlikte, Gürcülerin en tanınmış ve en eski kabilelerinden biri olan İberlerdir. Meşeh'ler ise, yine Gürcü kabilele-

rinden biri olan ve İberlerin komşusu bulunan Moszeh'lerdir.

Damir imâli ile maruf Halib'lerin de Gürcü kabilelerinden olduğu mâmûdûr. Halib'ler aynı zamanda gümüş de imâl ederlerdi. Bundan başka, Kafkasya'da altın madenlerinin de işletilmiş olduğunu ve altın işlemesiyle, maruf altınıñ efsanesinin çok sıkı bir münasebeti olduğunu da kaydetmeliyiz. Bütün bu delliller, eski dünyanın iktisadi münâsebetleri üzerinde tesirsiz kalamazdı.

Bu kısımda bahsi geçen meselelere şunu da ilâve edelim ki, Kafkasya'nın en eski zamanlarına ait iktisadi vaziyeti, bu memlekette yalnız, transitçilik rolüntü oynamakla kalmamış; aynı zamanda müstakilen kendi mamulâtını ihrac ve yabancı memleketlerin mallarını ithâl etmek imkânlarını da temin etmiştir.



lunan Çerkesler de Türkiye'ye ve Avrupa ülkelerine dağıldılar.

Artık Bolşevik Rusya bütün kuvvetiyle Kafkasya'ya yüklenebilirdi. Nitekim Kırım'dan Kafkasya'ya onbinlerce asker sevk edilmeye başlandı. Kafkasya'daki bütün milli kuvvetler kendileriyle hiçbir şekilde kıyaslanamayacak derecede üstün kuvvetler karşısında kaldılar. General Sultan Kılıç Girey, Vrangel'in akibeinden haberdar olamamış fakat esasen kendisinden kat kat fazla olan karşısındaki kuvvetlerin birdenbire daha da artmasıyla durumu aşağı yukarı tahmin etti. Çerkesler harbin kaderinin artık belli olmuş olmasına rağmen son imkânlarını, son kurşunlarını harcayıncaye kadar inatla doğuşmeye devam ettiler.

«Atalarımız açlıktan dizginlerini kemiriyorlar  
Açlık ve yorguluktan eyer üzerrinde zor duruyoruz.  
Kafkas'ın çocukları siperlerde sel gibi kan döküyorlar  
Evlerinde oturanlar ben erkeğim demesinler...»

Evet Kafkas'ın fedakâr çocukları insan takatının üstünde fedakârlıklar gösteriyorlardı fakat artık muvaffak olmalarına imkân kalmamıştı. Çerkesler Battalpaşa'yı zorlar ve şehrin 5.-60 kilometre civarında savaşlar devam ederken yeni Bolşevik kit'aları Çerkes ordusunun sol kenarını vurarak ilerlemeye başladılar. Düşman ölçülemeyecek kadar fazla, buna mukabil cephe yok, yiyecek yok, yardım umidi yok velhasılı bütün şartlar aleyhlerineydi. Nihayet kiş ortasında, devamlı savaşlarla dağlara doğru çekilmeye başladılar. Bu artık nihai ricattı, birlikler birbirlerinden ayrılarak dağılmaya başladılar. Ve nihayet ordunun kalıntıları Karaçay'a, Teberdi kasabasına çekildiler. General Sultan Kılıç Girey burada askerlerine, isteyenlerin kendisiyle gelebileceğini fakat Bolşevikler tarafından mimlenmemiş olanların ana-

vatanda kalmalarının daha doğru olduğunu bildirdi. Askerlerden bir kısmı her şeyi göze alarak anavatanda kalmayı tercih ettiler. Bir kısmı ise «Biz ne olursa olsun senden ayrılmayız, icabederse biz köprü olur, seni cesetlerimizin üzerinden de olsa geçirir ve kurtarırız!» sözleriyle ondan ayrılmadılar. Böylece Ocak ayı içinde, aralarında kadınlar da bulunan 1000 kadar Çerkes o kadar sevdikler atlarını bir çam ormanında başıboş bırakarak bir kere daha Glakhor Geçidi'ne atıldılar. Bu mevsimde Glakhor'dan değil insanların geçmesi, kuş uçtuğu bile görülmeyeceği onların başka çareleri yoktu. Uzun bir kâfile halinde, karlar ezerek binlerce metre yükseklikteki dağlara turmanmaya başladılar. Bu dağların çocukları olan Karaçaylı ve Abaza kılavuzları olmasa hepsi bir anda karlar altında kalarak mahvolmaları işten bile değildi. Çünkü evvelce Karaçay'a gelirken gördükleri ormanlar simdi karlar altında kaybolmuş, birer metrelilik çali toplulukları halinde görülmüyorlardı. Gece olunca duruyorlar, karları ezerek meydana getirdikleri bir alanda sabaha kadar yerlerinde tepinerek geceyi geçirmeye çalışıyorlardı. Donmak için bundan başka väsitaları yoktu. Bir insan yanlarındaki eşyalarla, ancak kadınlar için kısa ömürlü bir ateş yakmaya muvaffak olabilmislerdi. Zaman zaman bazı askerler iradelerini kaybediyor, kendilerini yere atarak uyumak istiyorlardı. Bunun üzerine kollarına giren akradaşlar onları zorla ayağa kaldırıyorlar ve hep birlikte yerlerinde tepinmeyi devam ediyorlardı. Üç gün süren meşekkatli yolculuk esnasında, kadınlar arasında çıldıranlar ve kundaktaki çocuğunu karlar içine fırlatıp atmak isteyenler olmuştu. Dağlardan iniş nisbeten daha kolay oldu ve nihayet bu sonsuz bayıktan kurtulup düz araziye indiler. Yine de büyük talihleri vardı ki yolculuk esnasında rüzgâr esmemiş ve çığlar altında ezilmemişlerdi. Abaza köylüler onları biraz hayretle fakat kardeşce karşıladılar ve büyük misafirperverlik g

terdiler. Çerkes'ler yine Abkhazya köylerine yerleştiler. Bolşevik Hükümeti bu sefer de elinden kaçırdığı bütünlük düşmanı, General Sultan Kılıç Girey ve arkadaşlarının teslim edilmesini Gürcü Hükümetinden talep etti, Gürcü Hükümeti bu talebi kat'iyetle reddetmek suretiyle yeni bir kardeşlik örneği daha gösterdi. Bunun üzerine Bolşevik'ler Sultan Kılıç Girey'i öldürmek üzere, bulunduğu sahil köyline bahki kıyafetinde ajanlar gönderdiler. Fakat bunlar da Çerkes askerleri tarafından tespit ve tevkif olundular.

1921 yılı başında Gürcistan Cumhuriyeti de son hürriyet günlerini yaşıyordu. Bolşevik Rusya olsa da bilâsebep ve harp ilân etmeksiz saldırdı. Azerbaycan, Ermenistan ve Kuzey Kafkas esasen işgal edilmiş bulunuyordu. Üstün Bolşevik kuvvetleri karşısında Gürcistan'ın işgali de çok kısa sürdü. General Sultan Kılıç Girey ve askerleri, vatanlarının dört bucağından koparak Gürcistan'a iltica eden diğer yurtaşlarıyla birlikte Gürcü askerleriyle omuz omuza, Gürcistan'ın mîlîâfaası için çarptılar. Adım adım doğuşerek Sokhum - Kale'den Batum'a kadar çekildiler. Kuzey Kafkasya Cumhuriyeti'nin yedi yıldızlı millî bayrağı ve Kuban Çerkes Tümeni'nin sancağı hür olarak son defa Batum'da bir lise binasında dalgalandı. Bolşevik'ler bir taraftan Batum'a girerlerken Çerkes'ler diğer taraftan şehri terkediyordular. Asırlardır sonu gelmeyen Kafkas hıcretlerinden biri daha başlamıştı.

«Gemimizin bayrağı rüzgârda dalgalanıyor,  
Tanrı bizleri aldı Türkiye'ye gidiyoruz.  
Güzel Kafkas'ta ölüm ve korku kol geziyor  
Ve bizler yâd ellere gidiyoruz...  
Elvedâ ey gözyaşları dinmeyen anı  
nelerimiz,  
Elvedâ ev köyüm ve canumun canı  
yurdum...»

Üç senelik kanlı mücadale böyle sona erdi. Sultan Kılıç Girey, askerlerinden bir kısmı ve birçok muhacirle birlikte Gürcü Hükümeti'ne ait Mari adlı bir vapurla Samsun'a müteveccihen Batum'u terketti. Subay ve askerlerinden birçoğu kara yolundan kendilerini Türkiye'ye attılar. Anadolu'nun Karadeniz sahili şehirleri Kafkas muhacirleriyle dolup taşıyordu. Vatanlarını ve onunla birlikte herşeylerini kaybeden bu insanlar geçim derdiyle Anadolu'nun ve Dünya'nın dört bucağına dağıldılar. Birçokları daha Kafkasya'da aldığı yaralarдан akan kan dinmeden Türk İstiklal Savaşı'na katılarak cepheleme koştular. Meşakkatlerle dolu mücadale seneleri esnasında geleceğini emniyet altına almayı aklına bile getirememiş olan General Sultan Kılıç Girey'in durumu da diğer muhacirlerden farklı değildi. Bu esnada İstanbul'da bulunan General Wrangel onu da israrla oraya çağrıyordu, giderek onuna görüştü. Fransa'ya gitmek ve Bolşevik Rusya aleyhine birlikte çalışmak hususunda mutabık kalıdalar. Böylece bir müddet sonra Fransa'ya müteveccihen İstanbul'dan demir alan Wrangel donanması Sultan Kılıç Girey ve arkadaşlarını da gurbette fakat HÜR BİR KAFKASYA idealiyle gececek yeni bir hayata götürüyordu. Bu savaşın sonu değil ancak yeni ve değişik şartlar içerisinde cereyan edecek bir mücadelenin başlangıcıydı. Seneler sonra İkinci Cihan Savaşı patladığı ve Kafkasya için yeni bir kurtuluş ümidi belirdiği zaman Kafkasya'lılar «hayatını Kafkas'a adayan General'larını tekrar başlarında göreceklerdi. (\*)

(SON)



\* General Sultan Kılıç Girey'in ölümü için bak : Ahmet Hazer Hızal : Kuzey Kafkasya. S. 117 - 122. Ankara, 1961.

## BİR RÜZGÂR ESİYOR

Bir rüzgâr esiyor;  
Hafif, kuvvetli,  
Bir çığ gibi coşan...

Bir rüzgâr esiyor;  
Batıdan, ağlareasına.  
Doğudan, inlercesine,  
Kuzeyden kudurmuşcasına,  
Güneyden, hakikik biçkirik dü-  
ğümelenen,  
Alev Alev tutuşan...

Bir rüzgâr esiyor:  
Dertten, Aşktan, hasretten,  
İçin içün yanan.  
Karanlık ormanlarda,  
Sağnak sahnak ağlayan.  
Dik vadilerin olugunda,  
İnim inim inleyen.

Bazen kudurmuşcasına,  
Sarp kayalara,  
Yeşil ormanlara,  
Iniltiyle, hunçla çarpar.  
Yıkmak, devirmek ister  
Önüne gelen her engeli  
Vurur, Devirir, Yakar, Yıkar,  
Sonunda susar,  
Yorulmuştur bitmiştir  
Ama canlıdır yine  
Azımlıdır ümiten  
yana...

Cosacaktır bir gün  
Bir gün değil her an, her saniye,  
Hazırda volkan gibi  
Dağdan Dağa akmağa...

Bir rüzgâr eser;  
Gözleri,  
Ağlamaktan şışmiş  
Benzi  
Bembeyaz solmuş  
Saçlarına, kara saçlarına  
Bembeyaz kar düşmüş

Bu rüzgâr  
Dertlidir, Åşaktır, tasalıdır  
Bütün izdiraplar bunda  
Umitten, kavuştuktan başka,  
Bir nefes gibi kenetlenmiş...  
Yasaktır bunun için  
Gülmek  
Oynamak  
Zıplamak  
Koşmak.

Belki bir gün gelecek  
Belki EBEDİ, Belki hiç,  
Gülse de  
Ağlasa da  
Kıvransa da,  
Esecektir EBEDİ  
Bu rüzgâr,  
Var oldukça Dünya...

Batıray ÖZBEK

**KUZEY KAFKASYA'NIN İSTİKLÂL İLÂNI**  
**(11 Mayıs 1918)**  
ve  
**TÜRKİYE (OSMANLI) BASININDAKİ AKİSLERİ**  
**(1918)**

Derleyen: A. Hazer Hizal

«Simdi Şimal Ayısı geçtiği yerlerde ayaklarının kanlı izlerini bırakarak inine doğru çekildi. Senelerce serbest havayı teneffüsten mahrum oluların göğsündeki tazyik artık kalkta ve genç Şimali Kafkasya Hükümeti nihayet bahar hayatını idrâk etti.»

(Faik Sabri - Tanin. 26 Mayıs 1918 İstanbul)

**ŞİMALİ KAFKASYA'DA RUS İSTİLÂ**  
**VE MEZÂLİMİ**

**K**afkasya'nın harafat devri, edvarı kablettarihiyeye (tarihten önceki devirlere) kadar yükselir. Şimali Kafkasya ovalarında tesadüf olunan bir çok harabeler burasının eski Asya Medeniyetinin pek uzak bir menşei olduğunu göstermektedir. Argonotlar devrinin bırakmış olduğu izleri ve akisleri Kafkasya'nın hemen her tarafında görebiliyoruz. Mitridat ile doğuşen Roma orduları da bu topraklarda, asırlardan sonra sapanıların ucu ile meydana çıkan kemiklerini dökmüştü. Daha sonra Bizanslılar, Sasaniler Kafkasyada doğmuşmuşlar, Arap kahramanları müslümanlığı getirmişler, nihayet Türkler bütün bu havalıye yayılmışlardı.

Rusların Kafkasya ile ilk teması 16. asırı milâdide başlar. Hristiyan Gürcüler Türkiye ordularına mukavemet edebilmek için bazan Acem şahına iltica ederler, bazan da Rus çarlarından himaye taleb ederlerdi. Kabartay rüesası ile Ruslar arasında da Kırım Hanlığına karşı birkaç defa ittifak yapılmıştı. Fakat Rusların Çar I. Petro'ya gelinceye kadar, Kafkasya ile olan bu gibi mitnasebetleri pek ehemmiyetsiz sayılabilir. Asıl Ruslar Kafkaslara Deli Petro ile saldırmağa başlamışlardır. Türkler asırlardan beri Ruslara akınlar yaparlardı. Bahusus cenubdan vasati Rusya doğru yapılmış hükümler daima muvaffakiyetle neticele-

nirdi. Vasati Rusyadan cenuba doğru tevcih eden büyük nehirler bu tacizleri pek kolaylaştırdı. Petro memleketini Karadeniz sahillerine kadar bityütmeyi ve bu denizde gemi bulundurmayı düşünen ilk çar oldu. Bu teşebbüsün hem askeri, hem iktisadi gayeleri vardı: Karadeniz kıyısında tesis olunacak bir Rus limanı cenubun zengin memleketlerine doğru mühim bir mahre açacak ve bu denizde dolasaçak olan donanma Rus ordularını her tarafta himaye edecek ve böylece zafer daha kolay elde edilebilecekti. İşte I. Petro bu fikirlerle Karadenizde intihab ettiği Azak'ı 1695'de 30.000 askerle zapt etmişti. Lakin Petro bu teşebbüsünde Türk ordusunun cesurane mukavameti sayesinde muvaffak olamadı. Ertesi sene Felemenken getirttiği topçuların inzimamı, muaveneti ile tecrübeini tekrar etti ve bu sefer Azak'ı ele geçirdi. Bundan sonra bütün Çarlar Karadenizde ağlan bu gediği genişletmek fikrini, tevsi-i hükümet plânlarının en esaslı maddesi olarak kabul ettiler. Petro, Rusya'ya yeni bir payitaht inşasını tasavvur ettiği vakit bu yeri şehri Bahri Baltık kenarında mı, yoksa Karadeniz tizerinde mi yapmak lazım geleceği hususunda çok tereddüt etmiş, nihayet o zaman kendisine Rusyanın en büyük ve tehlikeli düşmanı gibi görünen İsviç krallarına karşı koyabilmek için Baltık'ı tercih etmemiştir.

Petro'nun bir ikinci maksadı daha vardı: Bahri Hazeri ve Vasati Asyayı elde ederek Hindistan'a doğru bir yol açmak.. İşte bu maksatla Dagistan sahiline atılmış, Derbendi, Baküyü elegeçirmiştir. İmparatoriçe Anna zamanında 1732 Rest muahedesile Kafkasyanın bu kısmını tahliyeye mecbur olarak Terek nehri arkasına çekilmişlerse de burada kaleler yaparak ve daima Kazakları ileri sürerek Simali Kafkasya ahalisini tacizden geri durmamışlardı.

1774'de Küçük Kaynarca muahedesesi II. Katerinaya Bilyük ve Küçük Kabartay bırakıyor, bu yechile Ruslar Kafkaslara bir hatye (adım) daha yaklaşmış bulunuyorlardı. (1)

Fakat Ruslar bu ilk muvaffakiyyette de kolaylık görmediler. Yerli ahami Ruslara mukavemet gösterdi, isyanlar tevali etti; Ve bu muharebelere karşı koyabilmek için Ruslar Kuban ile Terek nehirleri arasında, hem hücumlara dayanabilmek hem icabında buradan dağlara doğru saldırabilemek için kuvvetli kaleler yapmağa mecbur oldular. İşte Yekaterinodar, Georgiyevsk, Aleksandrov, Vladikavkaz gibi merkezler bu maksatla teesüs etti.

1785'de Gürcistan Kralı Herakliyts ve Imeretya Kralı Salomon Rusya himayesine girmişlerdi. 1791 Yaş muahedenamesi ile Türkiye Rusyanın Kırım yarımadasına girmesine muvafakat ediyor ve Kerç Boğazı yakınında Anapa kalesini ve o ana kadar Türkiye'ye merbut kalan kabileler arazisini Ruslara bırakıyordu. Çar I. Pol zamanında gayri muntazır bir hâdise Rusları hiç zahmetsz Kafkas silsilesinin cenubuna indirmiştir. 1701'de son Hristiyan Gürcü Kralı varissiz olmuş ve kralliyeti Rus Çarlığına bırakmıştır. Bu suretle Tiflis'e giren ve Kafkas Dağlarını şimdiden olduğu kadar cenubtan da tehdide başlayan Ruslar, Türkiye ve İran ile daha katlı surette hem hudud oluyorlardı. Ruslara İranlılar arasında muhaceme çok sürmedi. İranlılar mağlup oldular ve 1813'de Gülistan muahedesile Dağıstan'ı Sırvani ve Aras çayının mansabına kadar bütün Bahri Hazer sahilini Ruslara verdi-

ler, bir kaç sene sonra I. Nikola zamanında yeni bir muharebede Ruslar Revanı, Nahçıvanı aldılar. Ve Türkmençay muahedesile Aras çayına ve Ararat (Ağrı) dağına kadar sokuldular. Artık Rusların İrandan bir korkusu kalmamıştı.

Fakat Türkiye cihetinde işler böyle kollayılıkla yürümedi. 1829 Edirne muahedesile Ruslara Poti limanına kadar Karadeniz sahilini terk ediyor ve dahilde ancak Ahiska ve Ahiskelek'e kadar sokuyordu. Bu yeni vaziyet Ruslar için hiç müsaid değildi. Bahri Siyah ile şimdî Rusyanın en cenubunu teşkil eden Ararat arasında Türkiye Kafkasya derünunda pek ilerlemiş bulunuyor ve kuvvetli Kars kalesi Ruslar için büyük bir tehdid teşkil ediyordu. Bu suretle Kafkasya dahilinde giden en mühim yollar Türklerle açık kalyor, hatta Ruslar hiç bir mühim ticaret yoluna sah'p bulunmuyordu. İşte 1878 Rus muharebesi daha ziyade bu tehlikeli vaziyeti tashih için ortaya atılmıştı. Bu muharebe neticesinde Kars Rusyaya verildiği gibi Rus hücumlarına karşı kahramane müdafaa edilmiş olan Batum da düşmana bırakılmıştı. Berlin konferansı, altı ay evvel Ayastefanos muahedesinde Rusların yaptıkları haksızlıklarını pek cüz'l bir surette tamir etmişti. Tebrizden Bayezid

(1) - 1774 Küçük Kaynarca Anlaşması Osmanlı Devleti ile Rusya arasında yapılmıştır. Bu itibarla müstakil bir ülkenin (Kuzey Kafkasya'nın) ayrılmaz bir parçasının (Kabartay bölgesi) bu iki devlet arasında pazarlık mevzuu oluşuna dikkati çekerim. Rus Emperyalizmi, anlaşmayı, fiilen müstakil olmakla beraber dini rabitalar dolayısı ile Osmanlılara同情 besleyen Kafkashılara karşı bir koz olarak kullanmak; «Halife siz ve himayenizi bana terketti, gelin itaat edin» tarzında bir fesat kampanyası ile millî ruh ve beraberliği baltalamak gayesindendir. Osmanlı Devlet ricalının din kardeşleri üzerindeki himaye hak ve mükellefiyetini, böyle bir baha mukabili satması yüksek idareci kadroya hâkim olan ruh inhibitör açıkça belirtiyor.

tarikile Trabzona müntehi büyük ticaret yoluna tesadüf eden Aleşkirt vadisi Türkiye'ye lağde edildi ise de Batum Ruslara teslim ettirildi.

Fakat Ruslar Kafkasyada yine kolay kolay yerleşemediler: Yerli ahalî ile senelerce uğraşmak lazıim geldi. Kafkaslılar, Rus istilâsına karşı büyük bir mukavemet gösterdiler. Rusya Kafkasyada 20.000 kişilik bir orduyu senelerce bulundurmaya mecbur oldu.

Rusların Kafkas dağlarına hulûlü şimalden ziyade cenub tarafından olmuş ve Gürçistan'dan başlamıştı. Buradan evvelâ şarka sonra garba leveciüh ederek Bahri Hazer ve Karadeniz kenarlarına yerleşmişlerdi. Bu vechile Ruslar Abaza memleketini kısmen ele geçirdikten sonra dahildeki yerilerin deniz tarikile silâh ve mühimmat alması müşkûl olmağa başladı. Kafkas zirveleri ile Terek ve Kuban ovaları arasında kalan cesur yeriler harici muavenetten mahrûm kaldılar. Ruslar Çar Petro zamanında Kafkasyaya en evvel Dağıstan tarafından sokulmuşlardı. En son ateş de orada söndü. Kafkasya yanğını bu suretle bu cemî silsilenin âdetâ etrafında bir daire çevirmiş oluyordu. Evvelâ cenubda Bahri Hazer sahilinden Karadenize kadar yayılmış, sonra şimalde Karadenizden Bahri Hazere doğru ilerlemiştir.

Ruslar Kafkas Dağlarında iki mühim maniaya tesadüf ettiler: Şarkta Dağıstanlılar, garba Çerkesler. Bu mukavemet hemen 30 sene kadar sürdü. Dağıstanlılar evvelâ Molla Muhammed'in sonra Gazi Molla'nun etrafında toplanmışlardı. Lezgiler arasında yükselen Gazi Molla ölüyûk muvaffakiyetler elde etmişti: Halkı ahkâm-ı dîniyeyi icraya ve memleketi müdafaya davet etiyordu. Bu suretle Lezgiler ve Çeçenler birleşerek 12.000 kişi silahlandı. Erkek, kadın herkes memleketi Ruslara karşı müdafaya çalıştı. Bilâhare büyük bir nam kazanan Şeyh Şamil de ibtidâ Gazi Molla'nun refakatinde idi. İki sene Ruslara kahramanca döştükten sonra Ruslar Gazi Molla'yı ve Şeyh Şamil'i Gimri'de sıkıştırıldılar. Haftalarca her

türülü mahrumiyete katlanarak kendilerini müdafaâ eden bu kahramanlardan Gazi Molla nihayet şehid düştü. Şeyh Şamil ilticâgâhları olan kuleyi saran düşman askerleri arasına atılarak kendisine bir yol açtı. Ve bir kaç yerden fena halde yaralı olduğu halde bu tehlikeli mevkiden sîrf cesareti sayesinde kurtuldu. Gazi Molla'dan sonra Hamza Bey Lezgilerin başına çıkmıştı. Şeyh Şamil onunla da teşkiî mesai etti ve 1834'de Hamza beyn katlinde sonaŞeyh Şamil İmam ilân edildi. Şeyh Şamil Dağıstanlılar arasında pek ehemniyetli teşkilât vücuda getirdi. Memleketi bir takım idari kısımlara ayırarak oralara naibler tayin etmiş, hizmeti askeriyeyi mecburi kılarak 15 yaşından 60 yaşına kadar herkese teşmil eylemiştir. Hastalar, ihtiyarlar, kadınlar ve çocuklar Dağların en emin ve en varılmaz yerlerine gönderilerek memleketin eli silâh tutan bütün kolları Ruslara karşı Vatanı müdafaaya hazırlamıştı. 1841'den sonra Şeyh Şamil Ruslardan zaptettiği toplardan da istifadeye başladı. 1845'de Veden'de bir dökümhane Üntsukul'da üç baruthane tesis edilmiştir. Şeyh Şamil'in himmetile Dağıstanlıların mukavemeti pek ehemniyetli bir dereceyi bulmuştur. Ruslar gözde oldukları bir çok fedakârlıklara, malik oldukları namütenahi vesaitte, takib ettilerini cebir ve şiddet politikasına rağmen bir çok mağlûbiyetlere uğradılar ve ancak pek yavaş ilerliyebildiler. Yalçın kayalardan mürekkep dağlar arasında, sık ormanlarda Rus askerleri daima pusuya düşüyorlardı. 1845'de yeni Kafkas Valisi (Mîsel Voronzo夫) Dağıstanlıları yavaş yavaş ihata etme planını takibe başladı. O zamanlar içinde yollar, seller üzerinde köprüler ve her tarafta kuvvetli kaleler yaptırdı. 1859'da Şeyh Şamil'in müstahkem mevkii olan Veden Rusların eline düşince Şamil Gürp yüksek yaylasına iltica etti. Her taraftan derin uçurumlarla çevrelenen bu yaylayı Ruslar çevirdiler. Bu ateş ve ölüm cemberi her gün Şamil'in etrafında daha ziyade daralıyordu. Şeyh Şamil son dakikaya kadar tam bir şezaat ile harp ettiğinden sonra niha-

## YAŞADIGIMIZ GECE

Benim mahzun dağım seni düşünüyordum  
Hayâle dalmış kendimi zirvelerde samiyordum  
Sarsıldım alkış tufam karşısında, bir gazavat dönüsünü  
Gönülmecə ülkemin kurtuluş gecesini yaşıyordum.

Kalplerimizin aynı aşk ile çarptığı belliymi  
Hürriyeti gasbedilmiş dağlar için gözlerimiz nemliydi  
Kaçkasya'nın evlâtları neden elemliydi?  
Kurtuluncaya dek vatanı gülmemeye yeminliydi.

Şamil oyununu oynuyordu atmaca çevikliğiyle bir dağ  
Millî oyundarına yürekten bağış  
Bir yöremiz var orada hürriyetimiz bağış  
Sevinçliyiz sanma inan ki gönlümüz acıh.

Raksetti dağlar silmek için gönül pasını  
Atmak istiyordu dağlı yıllarca süren yaşamı  
Hatrılayıp anmaz mı hiç inleyen soydaşımı  
O soydaşlar ki kirbaçlanıyor öz yurtlarında.

Olur mu bundan mutlu, bündan güzel gece  
Olacak, dağında soydaşım bekliyor gündüz gece  
Onlara iletecek bir müjdem olacak  
Yaşanacak en mutlu geceler, kurtulacak KAFKASYA

Rifat ÖZBEY

yet her türlü ümidiñin kaybolduðunu görerek teslimi nefse mecbur oldu. Şamil ile birlikte Dağıstanlıların teşkilatı dağılmış ve mukavemetleri kırılmıştı.

Garbi Kafkasyada, Dağıstanlıların mukavemeti hüküm sürdürdü müddet, garbta çerkesler Rusları memleketlerine sokmamışlardı. 1830'da Rusyanın cenneti Kafkasya sahiline gönderdiği Kazak askerleri Dağların daima hıcumuna maruz kalyordu. Nöbetçiler öldürüiliyor, kişilalar basılıyor, buna ilâveten hastalıklar mahrumiyet, añaç Rusları bitiriyordu. Bu cihetle Ruslar yalnız (Anapa) da ve (Sohumkale) de biraz asker bırakarak

diğer yerlerden orduyu çektiler. Fakat şimalde Kuban evasında Ruslar adım adım ilerleme siyasetini takip etdiyorlardı. Her işgal ettikleri yerde derhal kaleler yapıyor ve Kazakları yerleştiriyorlardı. Şeyh Şamil'in tesliminden sonra Rus orduları Garbe döndüler. çerkesler yayladan yaylaya sürüldü. Nihayet dağların yalçın kayalar arasına sıkıştırılmasına başlandı. Ruslar bu arada pek hunrizane (kan dökücü) davrandılar.

Rus hükümeti garbta Finlandiyada, Avrupanın pek yakından nazari tetkik ve tecessüti altında olduğu için daima ihiyatkar ve daima daha insanlıyetperverane

**Yeni Neşriyat:**

## «BENİM DAĞISTANIM»

Sovyetler Birliğinde 1967'de, tanınmış Sovyet Dağıstan şairi Resül Hamzatov'un «Benim Dağıstan'ım» adlı yeni mensur bir eseri yayımlanmıştır. Bu kitabıń «istidat» başlıklı bir bölümü, Resül Hamzatov'un bir dostu ve bugünkü Sovyet Türkistanı yazar ve şairleri arasında en ziyade milli ruha sahibolarak tanınan Sovyet Kirgız Şairi Cengiz Aytmatov'un bütünlükçe bir «önsöz» ile beraber «Sovyetskaya Kirgiziya» gazetesińin 6 - 7 cak 1968 tarihli nüshalarında yayımlanmış bulundmaktadır. Bilindiği gibi, Resül Hamzatov ve Cengiz Aytmatov kendi edebi eserlerini iki dilde yazmaktadır: Birincisi ana Avar dilinde ve Rusça, davranışır. Fakat Çar Hükümeti diğer hudadlarında, Asyada böyle ihtiyaçlara lüzum görmez, halka her nevi cebir ve taziyik muamelesini biläperva tatbik eder, bir çok hayatları mahbeslerde söndürür veya sürekli katliamlar yapardı. İşte Kafkasya istilası da böyle olmuştur. Senelerce Kafkasya Rusyanın adam öldürmek usulleri öğreten ameli bir mektebi gibi idi.

Rusya böyle açıklı muharebelere ve hunrizane (kan dökücü) kıtallere girişmişse de Kafkasyayı er geç ele geçiribildi. Çünkü 18. asrin nihayetinde Kafkasya her taraftan Ruslarla çevrilmiş bulunuyordu. Şimali Kafkasya ovalarında Kazaklar dolaşıyorlardı. Dağların ötesinde Gürcüler memleketlerini Ruslara teslim etmişlerdi. Şarkta Bahri Hazerde, garbta Karadenizde Rus gemileri dolaşıyordu. Bu vaziyet dahilinde Kafkaslardaki kabileler dağlar arasındaki yüksek vadilerde àdet mahsur idiler. Dünyanın mütebaki aksamile ancak Rus arazisi vasıtasisle münasebete girebilirlerdi. Bu cihetle Rusların

ikincisi ana Türk dilinin kurgı lehçesinde ve Rusça. Bunların ikisi de, şüphesiz, büyük edebi kaabiliyet ve bazı düşüncelerinde bir dereceye kadar bağımsızlık ile temayüz etmişlerdir.

Cengiz Aytmatov, «Önsözün» başında, Dağıstanlı dostu Resül Hamzatov'un «çeşitli memleketterin geniş okuyucu kitleleri arasında tanınan, eşi bulunmaz, son derece milliyetçi (Kursif bizimdir - E.K.) bir şair olduğunu açıkça belirtmektedir. Aytmatov ve BENİM DAĞISTAN'ım kitabının, Sovyetler Birliğinde «1967'nin bir numaralı hâdisesi» olduğunu söylüyor. Aytmatov'a göre, bu eserin «belki de dünya edebiyatında bir

pençesine düşmeye mahkûm bulunuyorlardı.

Bahusus, Daryal geçidi vasıtasisle Vladičavkaz Tiflis'e birlenirken vaziyet daha müşkilleşmişti. Bu yol Kafkasyalıları ikiye bölmüş ve araya Ruslar giriordu. Bir ikinci yol Mamisso geçidinde tesis edilmekle Terek ve Rion havzaları birleşiyor ve bu sefer Garbi Kafkasya tekrar ikiye ayrılmıştı. Lâkin Ruslar neticeyi kan ile ölüm ile istihsal etmek istediler. Kuvvetleri köyleri kasabaları yaktılar, bağları tarlaları çignediler, kadınları çocukların kestiler. Her vadî sırasıyla birer istilâ edildi ve bu tahrib selli beserin asırlar zarfında yaptığı ne varsa hapsini sildi stüpürdü.

Şimdi Şimal Aysı geçtiği yerlerde ayanlarının kanlı izlerini bırakarak inine doğru çekildi. Senelerce serbest havayı teneffüsten mahrum olanların göğsündeki tazyik artık kalktı. Ve genç Şimali Kafkasya Hükümeti nihayet hahar hayatını idrak etti.

Faik Sabri (Duran)

benzeri yoktur», eser «hiç eksilmiyen bir heyecanla okunmaktas», «düşünceler uyandırmakta, insanın ruhunu altüst etmektedir». Daha sonra Aytmatov diyor ki:

«Hamzatov'un zaman karşısında içini döktüğü ve zamanımızı kendi kavrayışını ve çağdaşlarının ifadeleriyle (Kursif bizimdir E.K.) tasvir ettiği BENİM DAGİSTANIM kitabı oldukça renklidir. O bu kitapta, her şeye kendi prensipli tutumunu göstermektedir, zira onun her şey hakkında kendi, son derece şahsi vatandaşlığa ait düşünceleri vardır. Kitap, diyaloglar, felsefi fikirler, bütün bir devrin destanları, efsaneler, rivayetler, insan, haklar, devlet kaderine ait meselelerinden ibarettir. Büttin bunlar, Hamzatov'un şairane kaleminden, onun bir benzeri olmayan millî hususiyetinden (kursif bizimdir, — E.K.) geçirilmiştir.

Aytmatov'un «önsözünden» hemen açıkça anlaşılıyor ki, Resûl Hamzatov'un yeni BENİM DAGİSTANIM eseri, Rus dilinde yayınlanmış olduğu halde, muhteviyatı bakımından son derece millidir ve Sovyet basmakalıp eserlerinden tamamıyla farklıdır. Bu düşüncede, Hamzatov'un adı geçen eserinin «istidat» bölümü okunduktan sonra tamamile doğrulmaktadır. Bu bölüm, yazının temas ettiği çeşitli konu ve meselelerin oldukça orijinal ve görülmemiş mozayikini ihtiiva etmektedir. Şu kadar var ki bunların hepsi, edebî kaabiliyetler, yanı Sovyet ve dünya edebiyatı seçkinleri arasında bulunan veya bunlara katılmak isteyen şair ve yazarlar nasıl olmalıdır gibi tek, genel temada birleşmekteyler. Bu bölümün üçüncü karidestanlı başlıklı ilk kısmında Moskova'ya, Edebiyat Enstitüsünde okumak üzere gelen genç Dağıstanlı şairden bahsedilmektedir. Ona, Moskova seyahatinde uzak müslüman Dağ köyii sahillerinden olan Dağıstanlı karış da refakat ediyor. Bir yıl sonra bu genç Moskova muhitinin etkisiyle karışından boşanıyor ve bu sefer Dağıstan'a, vatanı Maşaç - Kala

şehrine beraberinde getirdiği Moskova bir Rus kızıyla evleniyor. Ne var ki, bir yıl geçmeden o, «Avarca tek bir kelime bilmeyen, Avar ädetleri hakkında hiçbir fikre sahip olmayan Dağlıların hareketlerini anlamayan, bir tek Avar, bilme ikinci Rus karışından da boşanıyor. Bu Dağıstanlı şair ilerde ne olacaktır, sorusunu soran Resûl Hamzatov, ona her şyeden önce «kendi kendini keşfetmesini» tavsiye ediyor. Bundan çıkan netice şu: Dağıstanlı şair kendi Avar dağları ve millî çevresi dışında yaşamamaktadır.

Aynı bölümün «Şair ve Altınbahk Hikâyeleri» adlı üçüncü kısmında Resûl Hamzatov, şairin veya yazarın kaabiliyeti mes'eesine degnīmekte ve çıkışlığı sonuçları şu sözlerle formüle etmektedir:

Istidat kimse veremez ve alamaz. Istidatlı doğmak gerektir. Istidat mirasla intikal etmez. Aksi halde sanatta hanedanlar hükmü süreceklerdir. Bazen bir ustaddan bir budala dünyaya geliyor. Budalanın oğlu ise bir ustad haline geliyor. İnsana yerleşen istidad, bu insanın yaşadığı devletin ne büyüklüğünü, ne halkın sayısını soruyor. İstidatın doğusu her zaman nadirdir, beklenilmeyen bir zamanda meydana çıkar. Ve bundan ötürü de gökte şimşek çakması gibi, tâimisemî gibi veya boğucu sıcaktan yanmış ve artık yağıstan ümidi kesilen bir çölde yağmurun yağması gibi şaşırtıcıdır.

Hic şüphe yoktur ki, Hamzatov'un edebî istidatın mahiyeti:larındaki bu düşünceleri, edebî istidatı, yazının subjektif - fitri vasıflarından ziyade, münyayen iktisadi ve sosyal çevrenin bir mahsülü gibi müttâla eden resmi marksist görüp çok uzaktır.

Aynı bölümün sonraki «dostumu nasil kaybettim» başlıklı kısmında, Kahab - Rosolu meşhur şair Mahmud'un, hiç bir edebî kabiliyeti olmayan yeğeninden, genç bir Dağıstanlıdan söz edilmektedir. Bu genç, bir şair olarak tanınmak

istiyor ve bunu Sovyet Sosyal ve Komünist Parti teşkilatları yardımıyla elde etmeye çalışıyordu. Hamzatov «Şair Mahmud'un bu yeğeninin» hareket tarzını şiddetle tenkit ederek diyor ki:

Bu yeğen, ne Yazarlar Birliği başkanının, ne parti teşkilatı sekreterinin, ne de hükümet başkanının, masa başında, sıcak buğulanmış bir koyun etrafında yer almış Dağlılar koyun eti dağıtırları gibi, istidatları dağıtmayıacaklarını anlamuyordu. İstidat ne arkadan itilir, ne de elle çekilir. O, yolunu kendi kendine bulmaka ve herkesin önünde yer almaktadır.

Sovyet edebiyatının yakını geçmişini bilenler için, Resül Hamzatov'un «edebi istidadalar» ait yukarıdaki düşüncelerinin aynı meselenin marksistçe izahının yalnız kesin tenkidini değil, aynı zamanda Sovyet edebiyatında Stalin zamanının ezici tatbikini de ihtiva ettiği temamile aşıkardır.

Bilindiği gibi Stalin devrinde, özellikle bazı sözde «geri doğu halkları» arasında olmak üzere, edebi proletar istidatları gerçekten de ilgili Sovyet makamlarının emirleriyle «imal ediliyor»du.

Daha sonraki «Eski olsun da, istidadlı olsun» başlıklı kısmında Hamzatov, bir zamanlar Sovyet edebiyatının bir takım seçkinlerinin nasıl «viicüde getirildiği» hususundaki aynı düşünceyi geliştirmeğe devam etmekte ve sahsen kendisinin de Sovyet edebiyatındaki bu zararlı olayların bir dereceye kadar kurbanı olduğunu anlatmaktadır:

O yıllarda meydana çıkan bir takım kimseler söyle zehir saçıyorlardı: Güya Resül Hamzatov kat'yen Avarca şiir yazamıyor, onu kaabiliyetli Rus mütercimleri istidadlı insanlar derecesine yükseltmeye çalışıyorlar. O Rus okuyucularının zevklerine uygun eserler yazmaktadır.

Daha sonra Hamzatov, yeteri kadar yanında sahibolmayan, fakat edebi istidadının dar Dağıstanlı «milli kabuğunda boyalduğu» fikrine sapıyan 25 yaşında bir Dağıstanlı şairden bahsetmek-

tedir. Bu genç, şairlerini Rus mütercimlerinin yardımıyla Rusça yayılmamak için Moskova'ya yerleşmeye can atıyor ve böylece kendini bütün Sovyetler Birliği ölçüsünde tanıtabileceğini düşünüyor. O, Hamzatov'a «sadece kaabiliyetli» ve «onun eserlerini Rus diline çevirebilecek» herhangi bir «yaşlı ve çirkin» Rus kadınıyla evlenmeye hazır olduğunu söyleyordu. Hamzatov, bu Dağıstanlı şairin sonunda nasıl Moskova'ya yerleşmeye, eserlerini Moskova edebi dergilerinde Rusça yayılama hayalini kısmen nasıl gerçekleştirmeye muvaffak olduğunu anlatmaktadır. Ne var ki, onun eserleri ancak Rusça yayınlanıyordu. Dağıstan'da onun kendi ana dilindeki eserlerinin basılmasına ise son verilmişti. Bundan ferkalâde acı duyan genç, bir gün Moskova'da Hamzatov'a rastlar ve ondan kendisini Dağıstan'a götürmesini âdetâ göz yaşıları dökerek yalvarır.

Ozetimizin dar çerçevesi Resül Hamzatov'un BENİM DAĞISTANIM kitabı, özellikle «istidad» bölümünde bulunan daha bir çok ilginç fikirleri üzerinde etrafıca durmağa imkân bırakmıyor. Bu bölümden naklettiğimiz parçalarдан aşıkça görüliyor ki, Resül Hamzatov, Kuzey Kafkasyalı - Dağıstanlı'nın, Kuzey Kafkasyalı - Dağıstanlı olarak doğduğu ve kaldıgı ve onu Rus veya Moskova'ya çevreme yolunda gösterilen bütün çabalaların, eninde - sonunda O'nun «Kuzey Kafkasyalı ruhu» kayasına çarparak parçalandığı idesini cesaretle ve konsekan bir surette savunmaktadır. O, Dağıstanlı genç aydınlar kuşağıının bir çok hususlarda dikkatini çekmekte ve onu uyardmaktadır.

Gerek Resül Hamzatov'un yeni BENİM DAĞISTANIM kitabı, gerekse Cengiz Aymatov'un bu eser hakkındaki takrirî Kafkasyalı ve Türkistanlı Sovyet millî şair ve yazarlarının kendi millî edebiyatlarının pozisyonunu büyük bir gayret ve sebatla savunmağa devam ettiklerini ortaya koymaktadır.

Dr. E. K.  
(DERGİ - Sayı: 51 - 1968, Münih)

## KOMÜNİZM VE RUS - ÇİN ESİRİ MÜSLİMANLAR

Yusuf Baksan EFENDİOĞLU

**K**omünizm denen mikrobun, evvelâ Allahı ve bütün dinleri inkâr eden nâmus ve aile mefhumunu hiçe sayan, şahsi teşebbiş ve şahsi mülkiyeti bir suç telâkki eden şarlatanlıktan başka bir şey olmadığını, medeni âlem artık anlamış bulunmaktadır.

İste bu müthiş mikrop, zehirli salyasını dini, itikadı zayıf olan, aile

namus ve mefhumuna kıymet vermeyen, millî birliğinde yeller esen, cahil ve iktisaden geri bir durumda olan zümrelere kolaylıkla aşılamak imkânını bulabiliyor. Bundan dolayıdır ki Türkiye'de bu zemini hazırlamak için dini zayıflatmak, iktisadiyatımızı baltalamak ve millî tesanüdümüzü bozmak gayesiyle muhtelif yollardan ve muhtelif maskeler al-

### KAFKASLI

Ben Kafkas Dağlarından göçüp gelen bir konuk  
Bütün kardeşlerimle yaşamak istiyorum  
Suyundan, havasından, ovasından, dağından  
Hepsini birer birer anlatmak istiyorum.

Belimde gümüş kemer elimde kirbacımla  
Atıma binip şimdî dolaşmak istiyorum.  
Kafkashî hür kişidir, Kafkashî medenidir  
Kapısına geleni kabul eder diyorum.

En yakını gibidir en uzak olanlar da  
Bir Kafkashî evinde toplamlır diyorum  
Büyügü, küçüğü de sayan seven kişidir  
Dededen böyle gördük böyle gider diyorum.

Köylerinde, kentinde, yurdumda köşe bucak  
Bütün kardeşlerimi tanımak istiyorum  
Dünyada en saygılı görgülü yanımızı  
Bilene, bilmeyene duyurmak istiyorum.

Güler ÖZSARI

tündan satılmış komünistler, faaliyete geçmiş bulunuyorlar.

Rusyadaki müslümanlar dinlerine, ailelerine, aile mefhümuna, yurtlarına, yuvalarına ve millî birliklerine bağlı olduklarından, kendileri için tamamiyle yabancı ve tehlikeli bir düşman olmak tanıdıkları komünizm mikrobu ile amansızca mücadele hallededirler.

Eurada sırası gelmişken, şu acı hakikati bir daha işaret edelim ki, Rusyadaki 60 milyona yakın İslâm topluluğunun yarısı, bu mücadele neticesinde Rus komünist hükümetince imha edilmiş bulunmaktadır. Geriye kalan yarısı ise, her türlü fesumumî yekûnu iki milyonu aşmaktadır.

Rusyada imha edilen müslimânları üç kısma ayırmak mümkündür. 1inci kısım: 1918 senesinden 1930 senesine kadar muhtelif vesilelerle münferiden ileri gelen müslimânların imhası. 2.inci kısım: 1930 senesinde «kolhoz» sisteminin tatbiki sırasında ayaklanan ve kara listelere dahil edilen müslimânların guruplar halinde imhası. 3.üncü kısım: 1944 şubat ayında, Alman orduları ile işbirliği yaptınız bahanesiyle toplayıkun tehcire tabi tutularak yollarda ve sürüldükleri yerlerde imha edilen: Karaçay - Malkarlar, Çeçen - Inguşlar ve Kırım Tatarları. Bunların umumi yekûnu iki milyonu aşmaktadır.

Bu milletlerin hür âleme iltica etmek fırsatını bulan temsilcileri gerek Birleşmiş Milletlerden, gerek diğer milletlerarası büyük toplantı ve konferanslardan, bu acı hakikata

karşı bir tedbir alınmasını her fırsatta israrla istemekten geri durmamaktadırlar. Buna rağmen, üzülenerek kaydedelim ki, bu teşekkür ve konferanslar, bu âna kadar, Ruslar tarafından Türk milletlerine reva gördükleri zulüm ve imha edici siyasetlerine karşı ufak tefek temennilerden mâada, hiç bir tedbir almamıştır.

Gerek Birleşmiş Milletlerin ve gerek diğer milletlerarası teşekkürlerin gaddarca imha edilmekte olan kırk milyona yakın Türkün âkıbetine gösterilen ilgi ile 10 milyon nüfuslu Macaristan hâdiselerine karşı gösterilen ilgiyi görmemezlikten gelemeyeiz. Evet, Macaristan hâdiselerine karşı gösterilen ilgiyi biz kâfi görmemekteyiz. Fakat, kırk milyon Türkçe bu kadarı dahi gösterilememekte olduğu bütün İslâm âlemi için bir ibret dersi olmalıdır. Dahası var: Fransanın Tunus, Fas ve Cezayir müslimân kardeşlerimize karşı medeni bir millete yakışmayana barbarca hereketi, bir avuç dünkü İsrailin bütün Arap âlemi hiçe sayması, dün yediği yumrugen sersemliğinden daha tamamiyle kurtulamamış olan Yunanistanın Kıbrıs meselesinde Türkiye'ye kafa tutması, ve nihayet Hindistanın Keşmir meselesinde Pâkistana karşı haksız olarak meydana okuması.

Bütün bunlar, Türk ve bütün İslâm âlemi için faydalı birer ibret dersi olmuyacaklar mı? Faydalı olmalarını Cenab-ı Haktan temenni edelim ve kimlere güvenip, kimlere güvenemeyeceğimizi kat'i olarak öğrenelim. Şunu da bilmeliyiz ki, bü-

## KUZEY KAFKASYA'NIN STRATEJİSİ VE İMAM ŞAMIL \*

Yaşar İNOĞLU  
(Em. Kur. Albay)

### Kuzey Kafkasya'nın stratejik değeri:

Strateji: Büyük Kuvvetlerin (Stratejik Birliklerin) Kat'ı neticeli meydan muharebesi veya muharebeleri için strateji hedeflerine doğru güdülmesi sanatıdır.

#### Stratejinin väsitaları:

- 1 — Aktif (Kuvvet)
- 2 — Pasif (zaman ve mekân)

Bizim konumuzu ilgiendiren mekân kısmıdır ki, o da Kuzey Kafkas harekat sahnesini teşkil eder.

Bir kara parçasının stratejik değeri 3 yönden kıymetlendirilir.

1 — Civar arazi parçalarile önemli bağlarla mâlik oluşu.

2 — Harp potansiyelinin büyük bir tarafını teşkil eden harp kaynaklarına mâlik oluşu. (Petrol, maden, yiyecek gibi).

3 — Bölgede üstün sanayi tesislerinin bulunduğu (Fabrika, tersane, havaalanları, limanlar, barajlar gibi).

Milletlerin, sanayi alanındaki hareket başlangıcına kadar; bu üç faktörden yalnız 1inci madde ile 2nci maddedeği yiyecek, 3üncü maddedenki limanlar rol oynuyordu. Yani beslenme arzusu ile siyasi sahada genişleme ve bun-

ları emniyete almak düşünceleri hakimdi.

Strateji, deniz väsitalarının inkişaf ile, bu yöne bir de deniz kısmı ilâve edilerek genişledi. 1inci Dünya Harbinde sonraki hava väsitalarının baş dönündürülür ilerlemesi neticesi, hava da bu na inzimam ederek (Kara, deniz, hava) üçlü stratejisi meydana geldi.

Kafkas harekât sahnesi, iki harekât sahnesine ayrılır.

- 1 — Kuzey Kafkas harekât sahası.
- 2 — Güney Kafkas harekât sahası.

Güney doğudan — Kuzey batıya uzanan ve bu harekât sahnesini ikiye bölen Kafkas dağları her iki harekât sahası içinde rol alır. Bundan dolayıdır ki; Kuzey ve güney Kafkas harekât sahaları ayrı ayrı incelenemez; bir kıl olarak Kafkasya harekât sahnesi şeklinde incelenir. Bu şöyledir bir durum yaratır; Kuzey harekât sahasına mâlik olan, Kafkas dağlarının etkisi altında güney harekât sahasına büyük bir baskı yapar. Aksi de vâriittir.

Kafkasyanın iki deniz arasında bulunduğu; Avrupa ile Batı Asya arasında önemli bir geçid oluşu, Milâddan önce ve sonra bir çok kavimlerin mâlik olma hırslarını katgilamıştır.

tün İslâm âlemine birbirimizi çeken memezlik ve bencilik, sari bir hastalık gibi musallat olmuştur. Bu hastalıklarımızdan istifade edecek bir tek İslâm devletinin mevcut olmadığı gibi, bir tek İslâm ferdi de mevcut olamaz. Yalnız ve yalnız, bu durumdan hepimizin müsterek dış düşmanlarımız faydalananmaktadırlar.

Bu gerçek ve tehlikeli hastalık-

lardan kurtulmamız, kardeşçe birbirimizi sevmemiz ve birbirimize kardeşçe el uzatmamız için hepimiz ULU TANRI'ya durmadan yalvaralım ve artık hepimiz bu yolda yüriyelim.

Cenab-ı Hak dış düşmanların şerrinden aziz Türk milletini ve bütün İslâm âlemini korusun, birbirimize karşı sevgi ve itimad ihsan eylesin.

— Milâddan evvel 7 nci yüzyılda İskit'lerin Kuzeyden Kafkasları geçerek Anadoluya girişleri.

— Milâddan evvel 6 nci yüzyılda, İranlıların Makedonyaya karşı Kuzey kısmını emniyeti için Kafkasya'ya harekâtları.

— Milâddan sonra 4 üncü yüzyılda, Menârîn Kuzeyden Kafkasları geçerek Şarkı Roma'yı doğudan tehdit edişleri.

— İranlılar müideaddid defalar Kafkasları ele geçirme çabaları.

— 7. yüzyılda İslâm ordularının Kafkas harekâtları, (bu sahneyi ele geçirerek, dini yayılmaktan başka, bu kıymetli bölgeyi Kuzeye karşı elde bulundurmak gayesile.)

— Billâhare; Emeviler, Abbâsîler, Fatimîler'in seferleri.

— Büyük Selçukülerin Kafkas seferleri.

— Cengizin Kafkaslara elatması, bundan sonra Altıordu ile İlhanîlerin arasında kalan bu kıymetli bölge için mücâdeleleri.

— İranlıların tekrar Kafkaslara duhûl hareketleri, billâhare Rus'ların kendi ntifuz sahaları içine almak için sahneye çıkışları.

Göriliyor ki; kavimlerin hicret yolları üzerinde bulunması ve birbirlerine üstün olma çabaları karşısında, Kafkas bölgesi tarih boyunca büyük bir ehemmiyet kazanmıştır.

Osmanlılar ise; ancak 1577 de Kafkas bölgeleriyle yakinen ilgilenmeye başlamışlarsa da; üzüntü ile belirtmek isterim ki, hiç bir zaman olumlu olamamış, bu mithim stratejik sahnenin kıymeti takdir edilememiş ve bugünkü dönemin nahoş durumu meydana gelmiştir.

Ruslar Kafkas bölgesini elde bulundurmaktla, Anadolu üzerinde tesirlerini heran belirtebilecekleri gibi, Orta Doğu ile Süveyş üzerinden Afrikaya, İran Ü-

zerinden Hindistan stratejik harekât istikâmetlerinin de başında bulunuyor demektir.

Bunun aksi olarak, Kafkas bölgesini elde bulunduran gîney milletler, Hazar ve Karadeniz sahnelerile müstererek olarak Kuzeye, Rusya içerilerine gi- den stratejik istilâ yollarının başında bulunuyor demektir.

Motor gücünün her yerde kudretini his etirmesi, akaryakıt bakımından bu bölgenin kıymetini çok artırmıştır.

Yukardaki belirtilen hususlar içinde Türk topraklarının doğu emniyeti Kafkasların elimizde bulundurulması sağlanır.

2 nci Dünya Harbinde, müttefikler Rusya'ya lojistik yardımını yapmaya karar verdikleri zaman, kısa ve emin olarak İran-Kafkas İstikâmetini seçtiler. Böylelikle bu bölge lojistik akımını tizerinden geçirmek suretile kıymetine çok üstün bir puan daha ilâve etmiş oldu.

Alman'ların ise bu ciheti kapamak için Kafkas tizerine harekâtları stratejinin zoradığı durumlardır.

Konu, çok genişştir. Burada pek kısa bir özetimi verdim. Bununla beraber günümüzde bugünkü aksı önde her Türkün, geniş olarak Kafkas stratejik durumunu bilmesi ve ilgilenmesi gereklidir.

## IMAM ŞÂMİL

Kuzey Kafkasya'nın İstiklâlî dolayısı ile biraz da IMAM ŞÂMİL'den bahsetmeyi bir borç biliyorum.

Kafkasya, dünyanın gözlerini Gupta ile üzerine çeviren pek çok kahraman ve mücâhitler yetiştirmiştir. Ancak Şâmil'den başkaları, zaman ve mekan bakımından; Şâmil'in seviyesine çıkacak kadar talihe mazhar olamamışlardır. Şâmil; o zamanki dünyanın üzerinde göz kamaşturan bir güneşim gibi parlayarak efkâri umumiyyeyi meşgül ettiği gibi, bu

gün dahi hakkında eserler, şiirler, piyesler yazılarak ve filmler çevrilerek bu hayranlık el'an devam etmektedir.

**İMAM ŞAMIL**, Devlet ve Kuman-danlık kişiliğini okadar güzel kendisinde birleştirmiştir ki; bunu tam bir örnek olarak alabiliriz.

Kuvvetli ve azâmetli bir vücut ya-pısına ve insanı teshir eden bir cazibe-yet, genel kültürünün yerinde o-luşu, adâleti hakkile kullanması, yerinde ve zamanında şiddet göstermesine mu-kâbil büyük bir af hissine mâlik oluşu, vatanperverlik, cengâverliği, cesâreti, dini inançları, millî hissere mâlikiyeti, idareciliği, insan kullanma ve seçme has-letleri, bir kavmi hürriyet ve istiklali için uzun zaman nasıl yönetilebileceğin-en en ince tefferruatına kadar bilmesi, hasımları karşısında milletinin şeref, haysiyet ve gururuna en ufak bir gölge dahi düşürmemesi, siyasi sahada bü-yük bir görüse sahip oluşu, devlet kişi-liğinin yüksekliğini gösterir.

Anadan doğma kumandan oluşu, yüksek bir askeri dehâya sahip oluşu, stratejik ve taktik alanında, zamanın tâlimnâmelerine esas olacak kâideleri vaz edişi, yeni harp usulleri, harp hi-yeleri ihdasi, askerlik ilim ve san'atının en ince tefferruatına kadar nüfuz ede-rek, bunları eldeki kuvvet ve imkânlar içinde en iyi olarak kullanması, oynak bir zekâya, uzağı görüş ve derin bir mu-hakeme kaabiliyetine sahip oluşu; yiük-sek otoriterliği, düşmanın özel ve genel hususiyetlerine vukufu, takipci, azim ve irâdeye sahibiyeti, en fena şartlarda da-hi sınırlarına hâkimiyeti, bütün imkân-lardan istifâde etme kaabiliyeti bize ku-mandanlık kişiliğinin kudretini göste-rir.

Gelecekte fikren, kalemen ve harp sahalarındaki kahramanlar yetiştirmek için, o milletin tarihinde geçmiş kahra-manları hatırlamak ve tebâil etmek şart-tır.

Nankörlük o milletin şeref sahife-lerini kirlettigi gibi, unutmakta kufran-

ların en bâyligidir. İşte bu yönden baş-ta İmam Şamil olmak üzere bütün Kaf-kasya mücâhitlerini anmak, unutma-mak insani bir borçtur.

Bugün hiç bir Türk ailesi gösterilemez ki bir veya birkaç evladını Rus harblerinde şehit vermiş olmasın, hiç bir Türk yuvası gösterilemez ki, ocağın-dan tüten dumanlar arasında intikam kokusu duyulmasın, hiç bir Türk kalbi yoktur ki Kafkasyadaki kardeşlerimiz için yanmasın, hiç bir Türk yoktur ki, Kafkaslardaki kardeşlerimizi Salîbin Kahhar pençesinden kurtarıp, hilâlin gölgelerinde mesrur yaşamaları için dua etmesin.

Kuzey Kafkasya'nın temiz havasını şan ve şerefle teneffüs etmek için sava-şan başta İmam Şamil olmak üzere bütün Kafkas mücâhitlerinin rûhuna birer Fâtiha gönderirken; sözlerimi bâylîk Türk yazarı Süleyman Nazif'in, her Türk için bir väsiyetnâme mâhiyetini taşıyan şu yazısı ile bitiriyorum :

«Ey Türk oğlu sana damarların-daki kan hediye edenler, kanlarının son katrelerini moskof muhârebele-rinde döktüler. Sen bugün, yarın, ne olursan ol, fakat unutmaki o şe-hitlerin ebedî bir yetimisin. Bu din, bu devlet, bu vatan gibi, bu gayz, bu kin, bu intikamda onların sana bir mirası mubarikidir.

Dünyada bir Rusya ve bir Rus kal-dıkça bu hakkinda ve bu vazifene bürmet-kâr ol.

Irkına, vatanına, târihine, ihânet etmiş olan efrad ve akmâun hiç bi-rini unutma. Unutma ve af etme.

Hakkın öldürmek, vazifen ölmekîr Türk oğlu.»

(\*) 11 Mayıs 1918; Kuzey Kafkasya bağımsızlığının 50. yıl dönümü dolayısıyla düzenlenen anma töreninde yapılan konuşma.

Tarık KUTLU

**K**ızkasyanın Çeçenistan ormanlarında yirmi beş yıl Ruslara kan kusturan Dağlı Cengaverler modern silahlar önünde kamalarla, yumruklarla karşı koymuşlar, yüzbinleri kat kat aşan Rusların dev ordusuna cehennemi azapları enyükseliğini tattırılmış oldukları halde bitemeye tilki olmuşlardır. Mağlup olmamışlar fakat saf dağlılar, Rusların politik oyunları ile sindirilmişlerdi. Buna rağmen Allah, yurt, millet, irz ve namus uğruna ölümü hiçe sayan, boyun eğmeyen dağlılar vardı. Din İslâmdı. Ölümse lâlettinin değil at üstünde Allah yoluna olmalıdır. İnaçlar sağlam ve bütünlü; yaşamak, öz topraklar içindi. Esaret ve zulüm ancak korkanıra yakışırdu...

Çeçenistan bölgesinde Terekköy bir dağ avulu idi. Bu köyden olan ve Rus köylülerine yaşamayı haram eden Balatbay Mirza da her hangi bir (Dağlı Cehennem) idi.

Vazifesi Dağları yıldırmak, perişan etmek olan Albay Varelovski köyleri yakıyor yıkıyor çocukları dahi top ateşine tutmaktan, sığlığı altında öldürmekten geri durmuyordu... Onun aradığı asıl Balatbay Mirza idi... Bir dağ yıldızlarından vahşılığın en aklı gelmiyenini yapıyordu. Ama nerede ise Balatbay Mirzanın uydurulmuş bir efsane kahramanı olacağına inanışı geliyordu...»

Havada bulutlar yoktu. Sisler de yoktu dağlarda. Üstü kışım kışım karla örtülmüş dağlar öylesine sarp, öylesine heybetli ve yürekler ürperticiydi ki... Ama zirvelerinde, meyillerinde bir durgunluk, bir sessizlik vardı. Öksüzcesine yalnız gidiydi bu efsaneleşen çıkışlıklar.

Yollar vardı keçi yollarının, patika yollarının sağ ve sollarında. Aşağılar kor-

kunç boşluklardı, aşağılar ölümdü! Sonsuza götürürdü ebediyen!

Vakit tandı. Alaca karankta hepten bir rüzgar esiyordu. Ayaz yüzlerke keskin bir şamar gibi degerdi. Soğuk, elleri - duakkıları kurutucu, çatlaticıydı. Koca taşların arasında, görünmeyen bir yerde sisli, kara kara dumanlar yükselmekteydi boşluğa doğru. Orada taştan, topraktan yapmış evler birer çöküntü haline gelmişti. Sessiz ve sakindi Niyasırıkört! köpekler havlamıyor, koşuşan çocuklar, iş gören kadınlar, kılıç yapan, kama yapan, atınmar eden erkeklerde de bir hareket yoktu. Lâkin tüm çevreye hakim olan, burun kemiklerini kıran taptaze bir yanık kokusu vardı. Tanrı'ya dönük yüzlerde, göğüslerde kanlar daha yeni pıhtılaşmıştı. Kandar pıhtılaşlığı halde daha ihti, sicaklığı; buharlıydı hatta ayazda... Tepelenmişti, çoluk çocuk! Deşilimişti göğüsleri gençlerin, ihtiyarların, kadınların, kızların soysuze; kallesce! Vahşice!! Ölümle leke sürülmüşti burada. Onlar biraz öncesine dek köyün bir avuç canlılarıydılar. Daha umutları vardı onlarında... Oysa yüreklerde ılık su serpecek yığıtları arkadan vurulanlar, baskına uğrayanlar... Ölümün da ha kiyamadığı, kiyamayacağı...

Sarp dağın sillüetinin görünen ufuklarında, bir gölge gibi idi kara atı. Karalar vardı tüm üstünde. Kalpağı, Çerkeskağı ve çizmeleri dahi karaydı. Belinde asılı duran kamanın kılıfına dek karaydı... Pişeklikler belden yarısını göstermiyordu... Kimildamıyordu... Tüyü dahi saltanımıyordu. Atının yelleri dalgalanıyor, dalgalanıp rüzgara karşı kaymaya çalışıyordu, isyan ediyor belki de.

Bir heykel gibi idi karalar giyili atı. Ama kalbinde dev, gözlerinde, yeşilli zey-

tin yeşili gözlerinde nefretten doğan pırıltılar vardı. Çenesindeki ve yanaklarındaki hatlar üzüntüden, sınırdenden sertleşmişti. Kumral büyükleri da dikenleri anlıyordu... Pembe, fakat ince dudakları bıçak gibi keskinleşmişti.

— Niyasirköt! dedi; aklından, yetkunarık. Yanaklarından çenesine doğru tuzlu, ırrak, serinletici bir kaç damla yaş akın. Varelovski! Varelovski'nin işi bu! diye mirıldandı sonra titrek titrek. Dışını hissümla saktı, karalar giyili kumral adam. Şakak kemiklerindeki zonklamayı hissediyordu öfkesinden. Neden sonra atı, harabe halini alan köye doğru ileri atıldı. Atıldı da kanaatlandı, boşlukta gidiyormuş gibi stütüldü. Atın kayalara deyen çelik nalları kıvılcımdan, kavisler çizdiriyordu.

Ölüler vardı etrafta. Sırtlar toprağa göğüsler gökyüzüne dönüktü. Kanlar pırıl pırıldı. Temizdi; göz kamastırıreasına temizdi. Kırılık, bulanık yoktu. Alev gibisine yamiyordu. Şehit karları cehennemi bir alev oluyordu.

Atından indi karalar giyili kumral adam. Zeytini gözlerini göge tiki... Sonsuza bakıyordu. Sonsuza yalvariyyordu. Kuvvet buluyor, kuvvet alıyordu yanında, sonsuzdaki Allahından. Ellerini, avuçlarını açtı; yaşı gözleriyile. Dudaklarıyla bir şeyler söyledi. Tanrılarından bir şeyler istediler yararak. Tekrar çevirdi tamidik yıldızlere gözlerini... Acı acı burkuldu yüreği. Kamaya deşiyorlardı sanki sinesini!... Dudaklarını isirdi hüçkirmamak için. Gönlünün acısı ellerine de vurdu. Tanrısına kavuşmuşlardı yoklarken.

Kulaklarına öteden gelen bir ses, bir inilti kalbini parcaladı. Iniltinin geldiği yana koştu hızla. Önce bir sarsıldı. Sonra diz çöktü olduğu yere.

— Baklış! dedi. Kızın kana karışan uzun, kumral saçlarını avuçlarında topladı. Teri alını kuruladı nasırılaşan, kılıç kullanmaktan, kama sallamaktan nasırılaşan eliyle. Onun kıvrım kıvrım kirpiklerini okşadı sevgiyle.

— Bacım! Bacım benim! Varelovski yaptı bunu size değil mi? Yara yerin acı

acı ağriyordur şimdii.. !

— Ruslardı, dedi kız inliyerek. Kan kaybundan soluyordu. Sesi kısılıyordu. An geçtiçe pırıltı zeytini gözleri bulanıklaşıyordu. Fısıltıyla devam etti sözlerine: Clivar köyleri de yakıp - yıkımlar Balat bay Mirza! Seni arıyorlar, seni bulmak, seni öldürmek için yapıyorlar bunu. Terekköye git! Selihatı, karını kaçıracaklar; ona işkence ederler! Hattâ... Terekköye git! Selihatı kurtar! Terekköyü de kurtar.

Baklış'ın başı yana düşdü...

Düğüşlerin, kavgaların, ölümün yıldıramadığı; Rusların nărásından titrediği ve ismi iştilince zalimlerin kaçacak yerleri dahi şasınıktan, korkudan kaybettikleri; onu hissiz, taş yürekli sandıkları Balat bay Mirza, ağıyordu. Hür dağların, hür ve korkusuz adamı ağıyordu. Evet, ağıyordu Balat bay Mirza! Çarlara, Rus köpeklerine boyun eğmeyen o katı, o keskin baklış ve yürekli dağlı Çeçen ağıyordu! Gözlerinden akan yaşları yüzündi, bir pınarın kaynağını serinlettiği kadar serinletiyordu.

Balat bay Mirza doğrulurken, kollarını tutan Baklış, kız kardeşinin parmakları yumuşadı. Cansızlaştı. Yılmayan dağlı kollarını, ellerini uzattı gök boşluğunca.

— Bana kuvvet ver! Bana güç ver Yarabbi! Rus Alayına daldığım zaman, Varelovskinin gırıldığını boğazınsan sökmeden beni öldürme, bana yardım et ulu Allahum!?

.....  
Balat bay Mirza, atını dolu dizgin Terekköye doğru sürdü... Güneş ufukta bir karış yükseltmiş. Dizginleri kestirmeden vurdu. Yarları aşarken atının tırnaklarındaki çelik nallar taşları parçalıyordu. Yıllarca ceng arkadaşlığı ettiği stivarisinin gayesini biliyordu... Üstündeki dağlı gibi, o da dağlaşmıştı...

Güneş bir mızrak boyu yükseldiği zaman Terekköye yaklaştı. Güneyden bir tepeye dizginleri kisti; durdu. Elini kaşlarının üstüne götürdü, gözlerini güneşe karşı siperleyip ovaya baktı. Uzakları süzdü. Ufukta kimildiyen karartılar vardı. Karartılar yaklaşıyorlardı. Yaklaştıkça

çögaldılar, büyündüler. Kumlar gibi çok tular. Kudurmuş it sürüstünü andırıyorlardı. Yanlarında hayvanların çektığı toplar vardı. Koca koca toplar yerleri sarsıyordu.

— Öleceğimi biliyorum şimdi burada! Ama senin de girtağımı boğazından ayırmassam ölmeyeceğim Varelovski?! diye mırıldandı Balat bay Mirza.

Rus alayı Terekköyü kuşattı büyük kuşluk olmadan. Askerler mevzilerini aldılar. Topları beraber cepçevre bir yayılım ateşine tuttular Terekköyü. Toprak, barut kokusu köyün içinde havaya doğru yükselen tozları çevreye yayıldı. Patlamalar kulakları sağır ediciydi.

Sonra bir ölüm sessizliği hükmü sürdü... O sessizlik esnasında Rusların arasından bir atı elinde beyaz bayrak olduğu halde Terekköyüne dışına geldi.

— Heecoy! Dağlılar; Bize o asiyi teslim edin! Yahutta yerini söyleyin! Bunu nasıl olsa aranızda bulunan karısından öğreneceğiz. Aksi takdirde taş üstünde taş bırakmayız!

Köyün içinde mevzilenmiş olan dağlılar elçiye ağızla cevap vermeden ateş e-decekleri sıradı bir kahkaha kulaklarını çiniattı. Köyü kuşatmış olan Rusların güneylerine düşen tepenin sıvri kayalıklarında karalar giyili bir adam vardı.

Başlar, tüm başlar döndü o yana. Rus alayında korkulu bir kimildama oldu. Tepeyi gösterdiler parmaklarile. Bir fısıltı yayıldı: kulaktan kulağa askerlerin arasında.

İste Çeçen Cehennemi! İste Ası Dağı...

Albay Varelovski heyecanla titredi. Gözleri korkuya kasıldı. Benzi Çinlilerinki gibi sarardı. Moraran dudakları uçukladı o an. Nitekim atının üstünde kendilerine bakan adamın duruşunda, yalnız başına olduğu halde korkunun zerrese sezikmiyordu...

Heeeeeyy; Rus köpeği! Heeeeeyy Albay! Anas; avrادي Çarın kollarında Salyalar akitan Varelovski! Beni arıyorsun! İşte buredaydım! diye gürledi Balat bay Mirza.

Bütün toplar tepeye doğru çevrilip ateslentiği sırada Karalar giyili, kara atı kumral, keskin bakişlı dağlı ortadan kayboldu... Az zaman sonra atının dizginlerini ovaya doğru vurdu. Bu esnada Rus suvarileri onun üstüne doğru seğirtmişlerdi. Dağlı atını ters yüzün çevirdi o zaman. Taşların arasına atladi... Rus suvarilerini dağlık yerde silahla karşıladı...

Askerler bu sıkı ateş karşısında tepeye varamıyorlardı. Zira onlar, Dağlılar kadar, dağ yerinde savaşacak insanlar değildi. Balatbay Mirzanın her sıklığı fışege karşılık bir Rus düşüyordu yere... Ama bu ateş fışekleri bitinceye dek stirdi... Ayın zamanda alay, dağın yamacını çevirmiştir... Karşidan silah sesleri durduğu, sustuğu an, iniş aşağı bir atı, kurşun gibi merkeze doğru uçlandı. Albayı çevreleyen askerlerde bir korku salgını hükmü sürdü. Bu yüzden bir karışıklık meydana geldi. Bir bakıma buna sebepte, asıl(!) dağlı yüzünden ihmali edilen Terekköy dağlılarının ateş etmeleri idi.

Balat bay Mirzayı karşılayan Rus askerleri bir an onun gelişinden korkup, ters yüzün döndüler. Ama bu dönüsleri Balat bay Mirzanın Kafkas kaması altında çögünün bliçilmesine, doğranmasına sebep oldu.

Ceçen gehennemi artık alayın içine dalmıştı. Etrafını çevrelen askerlere kendisine ateş etme fırsatını vermiyor, yıldırımlar gibi kavisler çizen kolumnun her tinişinde bir ah sesi duyuluyor, ve kalkışta da pis pis Rus kanı sağa sola serpişiyordu.

Kan kokusu, barut kokusu, pişen insan kokusu idi çevreyi kaplayan...

Lakin it sürüsü kadardı Ruslar. Toparlanınca hümümları sıkıştı ve kendilerini vurarak, kırarak, keserek yerbere dökken adamın ilerleyişine mani olmak için tüfeklerine stinçülerini taktılar. Nitekim Balat bay Mirzanın Albayın yanına ulaşmasına beş metre kadar bir mesafe kalmıştı.

Balat bay Mirza sırtından bir kaç sünüğü yediği halde kamاسına daireler çizdiyor. Atı, etrafı biraz açılıncı şaha

askerlerin üstünden uçtu Dağlı  
rin demir pençesi Albay Varelovs-  
kiyagına yaptı Güçlü kuvveti ile  
tına aldı. Göz açıp kapanıncaya dek  
neyi andıran parmakları gırğını  
tı. Pis bir kan fışkırdı.  
isınma esnasında vücutduna sapla-  
ngthülerin, kılıçların acısını duymu-  
abildiğine ileriyyordu. Dağlı dokuz  
 idi. Dağlı iddi. Dağlı ölmütiyordu. Rus-  
 ja bir panik hükümlü sirdü... Dolayısıy-  
 Balat bay Mirza Terekköye doğru at-  
 lıerken, onun dengesini de sadık atı sağ-  
 lyordu.

Mevzilenen dağlıların arasına düştü.  
Bir kısmını başına koştu... Kalanlar ka-  
üşmiş olan faktat sonradan toparlanan  
zus alayına ateş yağıdırıyorlardı. Ölümle-  
ti pahalı olacaktı!... Ölüm kutsal olunca  
Çarlıara boyun eğmek olur muydu?

Selihat eşinin başını dizleri üstünde  
koymuştur...

Balat bay Mirza sönükleşmekte olan  
gözlerini karısına diktı...

— Ağlama! dedi, nefes nefes... Yasar-  
san... Oğluma... Çarlıara... Boyun eğme-  
meyi... Öğret..! Ruslar... İnsan değildir...

Onlar... Birer... Canavardır; Onlar... Bi-  
zi... Sömtirecekler... Onlar... Bizi... Yok e-  
decekler...

Uğuldayan kulakları, dünya seslerinden  
sadece ateşlenen tüfekleri iştiyor,  
gözlerinde alem kararıyordu. Son sözleri  
fısıltı halinde çıktı.

— Milletimin yılmadığımı iştiyyorum...  
Ruslar... İblistir... Oğlum... Oğlum...  
oğ...

— Ve Allah, bırgün bu bölgeye gunes  
ışıklarını hür olarak değiirmegi nasip ey-  
lesin! AMİN — T. K.

Selihat ağlıyordu... Hıçkırıkları tü-  
fek sesleri arasında duyulmuyordu...

Terekköye akşam üzeri Tüfek sesleri  
son haykırışlarını yaparken bir kadın,  
kucağında kundaklı bir bebek olduğu hal-  
de, taşların arasından bir başka dağ köy-  
lerine gidiyordu.

Kocasına, bir Çeçen Cehennemi yetiştirmeyi.  
Çarlara boyun eğmeyen dağlı yetişirmeyi vâdetmişti.

İleride Dağlılar Geliyor! denilecekti...

## TOPYEKÜN SÜRGÜN EDİLEN KIRIM TÜRKLERİ VATANLARINA DÖNÜYORLAR...

**P**odgorny'nin imzaladığı bir karara  
göre Kirim Türklerinin daha önce  
ellerinden alınan bazı haklar an-  
cak 22 yıl sonra iade edilecek.

### Radyo ve AJANSLAR

Rus hükümeti diktatör Josef Stalin  
zamanında Almanlarla işbirliği yaptı-  
kları iddiası ile Özbekistan'a sürülen  
100.000 kadar Türkün Kirim'daki eski  
yerlerine dönmesi için bir karar almış-  
tır. Türklerin yerlerine dönmelerine izin  
veren kararnamenin 3 Eylül'de, devlet

baskanı Nikolai Podgorni tarafından im-  
zalandığı öğrenilmiştir.

Özbekistan cumhuriyetinin komün-  
ist partisi organı «Pravda Vostoka»da  
yayımlanan kararname metinlerinde, Türk  
lerin İkinci Dünya Savaşı sırasında Al-  
manlarla işbirliğindede bulunduğu iddiala-  
rinin mesnetsiz olduğu belirtilmektedir.

Kirim Türklerinin yarı milyonu  
bulduğu sanılmaktadır. Yeni kararna-  
me ile bunları Stalin zamanında elle-  
rinden alınan bazı haklarına kavuşmak-  
tadırlar.

## Kayıplarımız:

### SALİH ABAYHAN (1922 - 1967)

Şimali Kafkasya Dâvası isimsiz kahramanlarından birini daha kaybetti.. Çok genç yaşta ve kendisinden büyük hizmetler beklediğimiz bir çağda Salih'in ebeçiyen aramızdan ayrılmış olması bizi son derece dilihün etmiştir. Allah'ın rahmeti üzerine olsun..

Merhum Salih Abayhan 1922'de Şimali Kafkasya'nın Karacay eyaletinde, Teberdi kasabasında dünyaya geldi. Çocukluğunun ilk yılları Lenin devrinde rastlar. Henüz ilk mektep çağında iken Stalin'in korkunç terör idarelerinin kahir ve zulmüne girdi. 1930 yılında babası İshak Abayhan bolşevikler tarafından Sibiryâ'ya sürüldü ve bir daha geri dönmeli. Böylece Salih Abayhan küçük yaşta babasını da kaybetti. Ailesi, zengin olduğundan bolşeviklerin gaddarca zümherine çok mâruz kalmış ve kulak sınıflına dahil edilmiştir.

İlk tahsilini Teberdi'de tamamladıktan sonra eyalet merkezi Mikoyan-Şahar'a (bugünkü Karacay-Şahar) gelen Salih Abayhan orta öğrenimini ve yüksek tahsilini burada tamamlayarak Fen Fakültesinin Fizik - Matematik bölümünden mezun olmuştur.

Kısa bir müddet öğretmenlik yapan merhum Alman - Rus harbi sırasında askere alınmıştır. Harb yıllarında Almanyâ'ya iltica etmiş ve hürriyeti seçmiştir. 1945 yılında bir kısım aile ferdleriyle birlikte Drau Fâciasına şahid olmuş ve büyük bir talih eseri olarak canını kurtarabilmiştir. 1948 yılında da Türkiye'ye hicret etmiş ve Ankara'da yerleşmiştir. 1951-1955 yılları arasında karayolları Harita bölümünde vazife gördükten sonra Millî Savunma Bakanlığında gö-



rev almış ve vefatına kadar da burada çalışmıştır. Bu arada evlenmiş, biri kız, biri erkek olmak üzere iki çocuğu dünyaya getirmiştir. 6. Temmuz 1967 - Perşembe günü karaciğer kanserinden vefat etmiş ve Ankara'daki aile mezarlığına defnedilmiştir.

Salih Abayhan Komünist - Rus Emperyalizmini yakından tanıyan, antikomünist, gerçek bir vatansever ve milliyetperver hemşehrîmiz idi. Şimali Kafkas dâvasına yürekten bağlıydı. Dergimizin neşir hayatına atılmasını sevinçle karşılamış ve elinden gelen yardımını esirgememişti. Bu arada dergimizde yayınlanan tercüme yazılarının çoğunu biz sat çevirmiştir. İleride daha kesif bir fikri faaliyet göstermeye profeleri vardı. Ama ömrü vefâ etmedi. Birleşik Kafkasya Dergisi Salih gibi bir elemanını kaybettigi için derin bir elem duymaktadır. Büttün şimali Kafkasyalılara ve merhûmun kederdide ailesine sabır ve başsağlığı dileriz. Rühu şadolsun.

Y.N.K.

## **Dr. MUSTAFA KAZUK**

1967'nin bizler için en acı olaylarından biri değerli hemşehrimiz Op. Dr. Mustafa Kazuk'u ebediyen kaybetmemiz oldu. Aslen, 1884 büyük göçü sırasında Türkiye'ye gelen Adigelerden olan merhum, Düzce'ye bağlı Bostanyeri köyünde dünyaya geldi. İlk mektep tâhsili ne Düzce'de başladı; bilâhâre İstanbul Galatasaray Lisesi'ne naklederek mütebâki ilk tâhsiliyle orta öğrenimini burada tamamladı ve İstanbul Üniversitesi Tıp Fakültesine girdi. 1942'de Fakülteyi bitiren merhum, bir müddet serbest çâhişuktan sonra cerrahi ihtisasına girdi. 1949'da da operatör ünvanını aldı. Bundan sonra İngiltere ve Amerika'da tettikiklerde bulundu, bilgi ve tecrübesini artırdı. 1955 yılında Şişli Edfal Hastanesinde vazife aldı. Bir süre genel cerrahi kliniğinde çalışıktan sonra mezkûr hastahanede yeni açılan göğüs cerrahisi kliniğine şef olarak atandı. 1966'ya kadar da burada değerli hizmetlerde bu-

lundu. 1966 Haziranında, Amerikan tip çevrelerinin ve orada ikâmet eden hemşehrilerimizin anudane israr ve dâvetlerine icabet ederek Birleşik Amerika'ya gitti ve mesleki faaliyetlerine devama başladı. Ama ne yazık ki bu yeni hayatı uzun sürmedi; çok geçmeden bronş kanserine yakalandı ve 17.Kasım 1967'de ebedî hayatı gözlerini yumdu. Geride iki kız çocuğu ile karısını bırakan merhum Dr. Mustafa Kazuk, New-York yakınlarındaki Paterson şehrinde bulunan İslâm mezarlığına defnedildi. Merhum son derece hemşehri canlısı, temiz kalbili, mütevâzi bir insan ve usta bir hekimdi. O'nun sahsinda Şimali Kafkas-yâhalar kıymetli bir hemşehrilerini ve tip âlemi de hâzır bir elemanını yitirmenin istirâbi içindedir. O'na Cenâbî Hak'tan rahmet ve mağfiretler niyaz ederken kederli ailesine ve hemşehrilerimize başsağlığı dileriz. Nûr içinde yatsın...

## **ALİ AZERTEKİN**

Azerbaycan Milli Merkezi ileri gelenlerinden kıymetli ülküâdâsimız Ali Azertekini de 20 Ekim 1967 tarihinde kaybetmiş bulunuyoruz.

Merhum Azertekin 1905 yılında Bağış'ta doğdu. Pedagoji tâhsili yaptı. Gence'de bir süre öğretmenlik yaptıktan sonra Rusların takibinden kurtulmak ve vatanının kurtuluşu için daha güzel bir şekilde çalışmak amacıyla 1928 de İran'a iltica etti. Bilâhâre İstanbul'a geldi ve 1933 yılında da Varşova'ya giderek Mehmed Emin Resûlzâde'nin mâliyetinde vatanının kurtuluşu için yapılan çalışmalarda görev aldı. 1939'da İkinci Cihan Harbi'nin çıkması üzerine İran'a dönerek Tahranda yerleştii. Bur-

daki hayatı Rusya'nın İran üzerine baskısı sebebiyle devamlı takip, sürgün ve hapiste geçti. Nihayet 1956'da Türkiye'ye geldi ve İstanbul'da yerlesdi, vefatına kadar da burada ikâmet etti. «Esir Mille-iler Mes'elesi»nin ehemmiyetini büyük bir vukufla müdrik bulunan merhum Ali Azertekin hayatı süresince tutsak Türk ülkelere kurtuluşu için çalıştı. Büyüük zorluklara ve maddi imkânsızlıklara düçar olmasına rağmen mücadeleinden inhiraf göstermedi. En büyük arzusu esir vatanı Azerbaycan'ın kurtuluşunu görmekti. Ama kısmet olmadı. Güzel yazar ve konuşurdu. Rusça, Farsça ve Polonezceyi de mükemmîl biliirdi. Allah rahmet eylesin.

**Dr. A. OKTAY**  
(Abdülvahap İshakoglu)  
10.2.1904 - 12.6.1968

daşımız Dr. Oktay, sapasağlam iken 12 Haziranda áni bir beyin kanaması sonunda bir kaç saat içinde bu fâni dünyaya gözlerini kapadı. Hayat ve neşe dolu, pek cana yakın olan merhumun aزamızdan ebediyen ayrılması sevgili eşi Dr. Sâide Hanım ve bizleri büyük acilar içinde bıraktı.

Taşkent tâccarlarından İshak Beyin ve Abide Hanımın 11-ci oğulları olan Dr. Oktay 1904 da Taşkent'de doğmuştur; ilk tahsilini Taşkent de modern («cedid») usul millî okulda yaptı, 1916 da mezun oldu. 1917 de hentiz 13 yaşında iken tahsile devam etmek için Azerteycana geldi. Mâksatları Türkiye'ye geçmek iken iki arkadaş ile beraber (o zamanki karışık durum dolayısıle) Azerbaycan'ın Şekî («Nuhas») şehrine yerleşmişlerdi. Aynı amaçla bu şehirde 5 hemşehri ve arkadaş bir-araya gelmiştir. İçimizde en küçük yaşılmız Abdulvahap (Dr. Oktay) idi. Ailesinin en küçük oğlu olduğundan her gün ağabeylerinden ve yakınlarından bir kaç mektup gelirdi. Bir müddet sonra Türkistan Rus Bolşeviklerinin istilâsına uğrayınca iki ülke arasında her türlü murasele ve muhabere birden kesildi, bu hal küçük Abdulvahabin neş'e sini kaçırıldı, memleket ve aile hasretini artırdı. Onun bu hâli biz ağabeylerinin içimize dokunur, kendisini teskin ve tesselli etmek için çaba sarf ederdi. Bu hususta ev sahibimiz rahmetli Mine bacı'mızın da çok yardım ve şefkatı rol cynamıştır. Zamanla 3 yıl süren bu duruma (memleketten habersizlige) hepimiz alışmış olduk.

Şekî'deki sıkıntılı yıllarda Dr. Oktay hem tahsilini ilerletmek, hem de çalışmakla değerlendirdi. Şekî şehrinin o zamana kadar Rusça olarak yürütülen Maliye İdaresi defterlerini ve muamelât'ını Türkçelesirmiştir; güzel el yazısile bu işde örnek olmuştur.

Nes'eli ve şakacı tabiatı, samimiliğiyle etmektedir.



ile merhum kendini her yerde, her muhitte herkes tarafından sevdirmiştir. Yaşa küçük olması ve sevimliliği sebebiyle Azerbaycan'da tanıyanlar ona «Balaca» diye hitab ederlerdi.

Asıl öz adı «Abdulvahap» ise de Şekî'de kurulan izcilik teşkilâtında biz Büyük Cengiz'in dört oğlunun adalarını, izci adı olarak paylaştığımız zaman O «Oktay» adını almıştı; o zamandan beri adı «Oktay» kalmıştır. Almanya'daki meslektaş ve tanıkları, kimliğindeki İshakoglu'nu kısaltarak 'Dr. Ogly' derlerdi. Türkiye'ye gelince 'Oktay' soyadı olarak tescil ettirilmiştir.

1 Haziran 1921 de Şekî'den ayrılarak Bakú'ya geldikten sonra Oktay Ali Pedagoji Enstitüsüne girdi. Tatil esnasında Taşkent'e gidüp geldi; bir müddet Azerbaycan Halk Komiserliğince kurulan Edebiyat komisyonunda çalıştı. (Bu komisyonun reisi Selman Mümtaz, üyeleri meşhur Azerbaycan millî şairi Huseyn Cavid, Abdullah Şaih ve Sayit Huseyn Sadık Beyler, gayesi Azerbaycan'ın eski edebî eserlerini araştırmak ve

Orta tahsilini Şekil'de ve Baku'da bitirmiş olan Dr. Oktay 1922 de Taşkente döndü, bir hayli zorlukları atlattıktan sonra bu yılın sonbaharında Almanya'ya gidebildi; ilk önce Berlinde Almanca lisans kurslarına devam ettiğinden sonra Haydeberg Üniversitesi Tıp Fakültesine kaydolundu; 1929 da bu Fakülteyi bitirdi ve Şirürji sahasında doktora yaparak 'Dr. med' unvanını kazandı.

1929'dan itibaren Dr. Oktay evvelâ Darmstadt Şehir Hastahanesinde, sonra Berlinde Charité, Neuköln ve Schöneberger Krankenhaus tip mütesseselerinde Doğum ve Kadın Hastalıkları ve cerrahi tizerinde ihtisas çalışmalarında bulundu; bazı hastahanelerde izinli meslektaşlarına vekâlet etmek suretiyle de mesleki bilgi ve tecrübeşini arttırdı.

1933 de Berlinde, Taşkent eşrafından Şerahmet Beyin kızı olan Felsefe Doktoru (Dr. Phil) Sâide Hanım ile evlendi. Her ikisi de milliyetçi, vatanperver, memleket aşkıyle meşou, watan ve milliyet uğrunda fedakâr olup birbirlerine pek uygun olduklarından hayatları gayet ahenkli geçmiştir. Kurdukları yuva ve sofraları bütün misafirlerine, dost ve hemşehrilerine daima açtı, onları güler yüzle karşılar, kendilerinden çok misafirlerinin rahatını düşüntürlerdi.

Dr. Oktay mesleki faaliyetile birlikte Türkistan Özgürlüğü uğrunda da hiç yorulmaksızın mücadele etmeyecekti. Milli Kurtuluş Organumuz «Yaş Türkistan» dergisinin idareciliğini bâylük başarı ile yürütür, bu suretle bâylük mücahidimiz ve derginin başyazısı rahmetli Çökayoğlu Mustafa Beyin millî mücadele faaliyetlerinde ona önemli yardımcı olurdu. Dr. Oktay'ın kalemine kuvvetli idi; «Yaş Türkistan»da ve başka cephedaş dergilerde bir çok yazıları yâyınlanmıştır.

Dr. Oktay 1939 da Almanyadan Türkiye'ye gelerek yerleşti. İlk önce vatanı vazifesini Eskişehirde doktor olarak yaptı, sonra İstanbulda Haseki Hastahanesinde mesleki ve ihtisas çalışmalarına devam etti; burada da kendini mu-

44

hite sevdirdi. 1941 de Haseki'deki vazifesinden ayrılarak Aksaray'da hususî muayenehane açtı. Hastaları giinden güne çoğalmakta iken 1954 deki büyük istimlaklar sebebile çok sevdiği Aksaray muhitinden ayrılmak zorunda kaldı ve muayenehanesini Kadıköy'e, Bahariye caddesindeki 110 No.lu binaya nakletti, ömrünün sonuna kadar mesleki ve millî mücadele faaliyetine burada devam etti.

Almanya'da ve Türkiye'de Dr. Oktay'ın oturduğu ev adetâ bütün hemşehriler ve dostlar için muhabere merkezi idi. Çeşitli memleketlerdeki Türkistanlılar herhangi bir mes'eleleri ve müşkilere için Ona başvururlardı, O da derhal ilgi gösterir ve problemlerinin halli için çare arardı, böyle vakâlarda kendisine eşi Dr. Sâide hanım da (çocukların tahsili içinde) yardımcı olurdu. Hattâ icabında maddi ve ma'nevî yardımında bulunur, fakat karşılığında bir menfaat gitmezdi.

Mesleki faaliyetlerinde Dr. Oktay hastalarına daima güler yüzü ve şefkatlı davranış, itimat talkunu ederdi, tatlî dille ve nezâketle onların izzârabını azaltmak ve dertlerinden kurtarmak için çalışırdı, bir çok muhtaç durumdaki hastalarından vizite parası almadı, hattâ ilaçlarını da tem'in ederdi. Kendi çocukları yok idiyse de bir çok çocukların dedesi idi ve çocukları pek sever, onların dostu idi.

Merhum gayet neşeli, daima güler yüzü, hoş sohbet ve pek şakacı bir tabiatı sahipti. Şakaları kimseyi gücendirmez, herkes tatlî-tatlî güldürdü; konuşmayı sever, hikâyelerinden kimse sıkılmazdı.

Dr. Oktay temiz ve zarif giyinmesine çok dikkat ederdi; nezâketi ve samimiliği, hayır severliği ile de muhitinde ayrıca sempati kazanmıştır.

Dr. Oktay'ın Ölümüyle Türkistan değerli bir kurtuluş mücâhidini, Türkîlik mefküreci bir aydın evladını kaybetti. Ulu Tanrı ona rahmet eylesin..

Sabir Türkistanlı



Yukarıdaki resimde merhum Av. Halit Karça (soldan ikinci) Kafkas kama oyununu içeren dörtlü grubun içinde görülmüyor.

### BİRLEŞİK KAFKASYA'DAN HABERLER

#### Kayıplar:

\* Mecmuamızın baskında olduğu günlerde elim bir trafik kazası sonunda kıymetli bir hemşehrimizi daha kaybettilik : Avukat HALİT KARÇA (DOSTOĞLU) ebediyen aramızdan ayrıldı. Haber aldığımıza göre 27.Temmuz.1968 Cumartesi geceyi saat 22 sıralarında hemşehrilerimizden Nazmi'nin özel otosu ile Halit Karça ve arkadaşları Ahmet Tokoğlu ve Mithat Yıldırım Yalova'dan Çınarcık'a giderken elim kaza husule gelmiş; arabayı kullanan Nazmi hemen vefat etmiş ve diğer üç hemşehrimiz Bursa Devlet Hastanesi'ne kaldırılmışlardır. Ağır bir iç kanama geçiren genç hukukçu hemşehrimiz Halit, 29.Temmuz.1968 Pazar günü sabah saat 9.05'te ebediyen aramızdan ayrılmıştır. Diğer ka-

zazade hemşehrimiz Ahmed Tokoğlu ile Mithat Yıldırım kazayı nispeten hafif atlattıklarından tabure edilmişlerdir.

Merhum Halit Karça, 1928 yılında Yalova'nın Çiftlikköy köyünde dünyaya gelmiş, yüksek tıhsilini İstanbul Hukuk Fakültesinde tamamlamıştır. Hâlen İstanbul Barosu Avukatlarından olup Türkiye Belediyeleri Personeli Sendikası'nın Hukuk Müşavirliğini de deruite etmekteydi. Merhum aynı zamanda senelerce Kafkas Milli Folklor Ekibinde vazife görmüş olup milli oyunlarının en iyi içracularındandır. Halit bir Kafe ustası idi. Onun ufulü milli folklorumda büyük boşluk husule getirmiştir. Hemşehrilerimiz Kafe oyununu seyreden daima elemle Halit'i yâdedecek-

lerdir. Merhüm kardeşimiz son derece iyi kalbli, neşeli, mizaçlı, çok sevilen, kültürlü, mütevazı ve yardım severdi. Genç yaşta ve beklenmedik bir anda aramızdan ayrılması bizleri dilihün etmiştir. Kederli ailesine, yakınlarına ve bütün hemşehrilerimize sabır ve başsağlığı dilerken merhumuma da Cenabı Huk'tan mağfiretler temenni ederiz. Bu arada diğer kazazede arkadaşlarımız Ahmet Tokoğlu ile Mithat Yıldırım'a geçmiş olsun der; genç yaşta ve gerisinde 3 kız çocuğunu yetim bırakıp giden Nazmi Bey hemşehrimize de Allah'tan rahmet diliyerek geride kalanlarına taziyelerimizi sunarız.



\* Çıkamadığımız aylarda idrakettiğimiz büyük acılardan biri de Düzceli hemşehrilerimizden kıymetli din bilgini vâiz-hatîp Mecdî Hocanın ufuflu oldu. Hakkım arkadaşımız Nurullah Hizel'in babası olan merhum Mecit Hoca Düzce Adigelerinin yetiştirdiği alim ve fazıl kişislerdendi. Ailesine ve hemşehrilerimize başsağlığı diler merhûma Allah'tan rahmet niyaz ederiz.

\*\*\*

#### Evlendirme Haberleri :

\* Eskişehirli hemşehrilerimizden Yılmaz Lü ile Pınarbaşılı hemşehrilerimizden Leman Özbay 30.Kasım.1966 Çarşamba günü Şehzâdebaşı Yeni Saray düğün salonunda kalabalık bir hemşehrî topluluğunun huzuru ile evlendiler.

\* Mecmuamızın Yazı İşleri Müdürlülerinden dış hekimi arkadaşımız Mustafa Beştoy 27. Şubat. 1967 tarihinde Beyoğlu Eviendirme Dairesinde Beysun İşıl ile nikâhlandı. Genç evliler Mustafa'nın yedek subayılığını yapmakta olduğu Polatlı'ya taşındılar. Vatanı hizmet! 1968 yılı sonunda sona erecek olan Beş-

toy Polatlı Askerî Hastahanesinde vazife görmektedir.

\* Redaksiyon komitemizden kıymetli muharrir arkadaşımız Orman yüksek mühendisi Osman Çelik, Düzceli hemşehrilerimizden Elmas Semiz ile 8.6.1967 tarihinde Düzce Belediyesi Nikâh Salonunda nikâhlandılar. Genç evlilerin düğünleri de geleneklerimize uygun olarak, 9-10-Haziran-1967 tarihlerinde Osman'ın köyü olan Dinar'ın Yapaklı köyünde lura edildi. Çelikler düğünü takiben Osman'ın vazife gördüğü Ardahan'a taşındılar.

\* İstanbul Kafkas Dernekleri folklor ekiplerinin kıymetli elemanlarından hukukçu arkadaşımız Ahmet Tokoğlu 13.Ocak.1968'de Eskişehir Şeker Fabrikası düğün salonunda yapılan düğün merasimi ile hemşehrilerimizden Elza A. bayhan ile dünya evine girdi. İstanbul'dan gelen Kafkas ekibi düğün gecesine güzel bir çesni kattı ve Eskişehirilere unutamayacakları anılar yaşıttı.

\* Sivrihisar mümessilimiz Gürbüz Karçanın, Polatlı hemşehrilerimizden Güllzar Koç ile 7 Eylül 1968 tarihinde dünya evine gireceğini memnuniyetle haber aldık. Genç evlileri şimdiden tebrik ederiz.

\* Dergimizin redaksiyon komitesinden, Orman Fakültesi Öğrencisi, değerli arkadaşımız Altan Majkondu Başhüyük kasabasında, 25.8.1968 tarihinde, yine hemşehrilerimizden Gülsen Teke ile evlendi, kutlarız.

BİRLESİK KAFKASYA DERGİSİ  
Redaksiyon Komitesi, arkadaşlarımıza yeni hayatlarında mes'ut olmalarını ve ömrü boyu sıhhat ve afiyet içinde bulunmalarını temenni eder...





Geçen yıl yurdumuzda gösteriler yapan ve büyük ilgi toplayan Kafkas - Dağıstan Yardım Derneği arşivinden alınmıştır.)

### **İMAM ŞAMIL ANILDI**

Çıkmadığımız aylardan size ulaştıracagımız haberlerden biri de İmam Şamil'in anlışı oldu. Kuzey Kafkas Türk - Kültür ve Yardım Derneğiinin 3 şubat 1968 de tertiplediği güzel bir törenle büyük önderimiz İmam Şamil anıldı. Önce Be-

yazıt Camiinde okunan hatim duası ile başlayan tören bilâhare, Bakırcılardaki İbnü'l Emin iş hanında bulunan İlim Yayıma Cemiyeti konferans salonunda, büyütük mitcahit ve devlet adamları Şamil'in hayatı veavaşlarıyla ilgili konuşmaların yapılmasıyla sona ermiştir.

### **KUZEY KAFKASYA BAĞIMSIZLIĞININ 50. YIL DÖNÜMÜ ANIL DI...**

İstanbul Kuzey Kafkas Türk - Kültür ve Yardım Derneği tarafından düzenlenen bir törenle, Kuzey Kafkasya bağımsızlığının 50. yılı anılmıştır. 14 Mayıs 1968 Pazar günü, M.T.T.B. konferans salonunu hınca hınca dolduran bir hcmşehri gurubunun heyecanla tâkibettiği törende: Kadircan Kafı, Yaşar İnoğlu, Rasih Savaş, Yılmaz Nevruz v.b. hatipler

günüün ehemmiyetini belirten konuşmalar yaptılar ;şîirler okundu. Tebrik mesajları dinleyicilere iletildi; bu arada sayın Ulaştırma Bakanı Dr. Sadettin Bilgiç'in gönderdiği tebrik mesajı büyük sevinç vesilesi oldu, tezahüratla karşılandı. Bilâhare milli folklorumuzdan örnekler sunuldu...



Kafkas - Dağıstan Halk Oyunları Balelerinden bir başka görkümüş. (Resim K. Kafkas  
T. K. ve Y. Derneği arşivinden alınmıştır.)

#### DERNEK HABERLERİ...

\* Eskişehir'de Kafkas Derneği kuruldu. Eskişehir'deki hemşehrilerimizin teşebbüsleriyle, il merkezinde «Eskişehir Türk Kafkas Folklor Derneği» adıyla yeni bir dernek kurulmuştur. Özellikle millî folklorumuzu yaşatmak ve tanıtım amacını güden dernek (Hamamyoğlu Cad. İsmet Yasin Pasajı No. 10 Eskişehir) adresindeki merkezinde çalışmalarına başlamış bulunmaktadır. Millî kültürümüzde faydalı hizmetler görmesini temenni ettığımız Eskişehir Kafkas Derneği'nin 22 Ekim 1967 tarihinde yapılan ilk kongresinde yönetim kurulu şun: hemşehrilerimiz seçilmişlerdir: Fekir Atabay (Bşk.), Cemaleddin Esen (II. Bşk.), Mecnun Tuş (Sekr.), Yılmaz Dağer (m.h.), Kemal Ünyay, Muhsidin Mirza, Edeğer Özkal, Namık Merzan, Tayyar Hürrem. Eskişehir Kafkas Derneğine ve yeni idare heyeti mensuplarına muvaf-

fakiyetli çalışmalar dileriz.

\* Konya Kafkas Türk - Kültür ve Yardım Derneği yıllık mutab kongresini Nisan 1968 tarihinde yapmış ve yeni idare heyeti su şekilde teşekkür etmiştir: Yaşar Inoğlu (Bşk.), Musa Ramazan (II. Bşk.), Mihnat Yenice, Abdullah Süzer, Kemalettin Ersöz, Ali Nahabas, Ali Galip Büyükdag, Sıtkı Elçin. Yeni yönetim kıluna başarılar dileriz.

#### \* KADIRCAN KAFLİ RAHATSIZLANDI.

Dergimiz baskıda iken, Sımalı Kafkasyalı fakir adamılarından muharrir - murilim Ustad Kadircan Kaflı'nın «sağ hançleple» geçirerek Cerrahpaşa Tip Fakültesi Nöroloji kliniqine kaldırıldığını üzüntüyle haber aldık. Büyükk bir ihtiyamla tedavi edilmekte olan ustadin durunu gün geçikçe salâha gitmektedir. Değerli hemşehrîmiz Kaflı'ya geçmiş olsun dev, Cenab-ı Hakk'tan afiyetler ve üzün simürler dileriz.